

4th Annual / 4ú Bliantúil

*films on the edge*

**guthgafa**

*scannán ar an imeall*





**Screentime ShinAwil Ltd.**  
would like to thank the Broadcasters  
and Sponsors of our programming  
including The Apprentice and Dragons' Den.

We would like to wish  
all the Documentary community well  
at the **Guth Gafa Documentary Festival 2009**.



# Welcome

Tá lúcháir orainn an an ceathrú eagrán de Guth Gafa a chur i láthair. Tá súil againn go bhfágfaidh tú gruaim an chlú eacnamaíochta ar leataobh ar feadh na dtrí lá atá romhainn agus go mbainfidh tú rí-shult as ár rogha de scéalta léargasacha inspioráideacha ó gach cearn den domhan. I mbliana, bheireann muid scéalta féin-chumhachtaithe duit, teistiméireachtaí uathu siúd a bhfuil idir chrógacht agus fhís acu, iad a chuireann rompu difríocht a dhéanamh agus cúrsaí an domhan a chur i bhfeabhas.

Ar nós gach duine eile in Éirinn, buaileadh Guth Gafa go géar de bharr na gcúinsí geilleagrascha reatha. Tá an fhéile á reáchtáil againn ar 60% de bhuiséad na bliana seo caite, ach ar dhóigh éigin, a bhúi le tacaíocht ó fhoireann Guth Gafa, ónár bpriomhurraitheoirí, Bord Scannán na hÉireann agus Ealaín na Gaeltachta, ón iliomad saorálaithe atá againn agus ó phobal Ghort an Chóirce, beidh an clár is ilghnéithí agus is corraithí go dtí seo á chur ar fáil againn.

Déanann foireann cláraithe Guth Gafa tréaniarracht buaiteoirí gradam agus scoth na scannán Éireannach agus idirnáisiúnta faisnéise a thabhairt chuig Gort an Chóirce. I mbliana, d'oirbhrigh muid go dian chun clár a sholáthar a bhfuil rud éigin do chách ann, taispeántais teaghlaigh agus ceardlanna ina ndiaidh do lucht féachana óg, fócas Conallach sa chlár Gaeilge, agus rannóga speisialta ón Aifric Theas, ón Ghearmáin agus ón Eilvéis.

Tá áthas orainn fosta leanacht lenár gcomhlachas le Amnesty Ireland agus lontaobhas Radharc, a chuidigh linn raidhse scannán a dhíríonn ar chearta daonna agus athrú sóisialta a thabhairt chuig lucht féachana níos fairsinge.

Agus ar deireadh, tá buíochas ó chroí ag dul dár gcuid urraitheoirí, idir náisiúnta agus idirnáisiúnta, as an tábhacht a bhaineann le tacaíocht a thabhairt d'imeachtaí ar nós Guth Gafa a chreidiúint, imeachtaí a thugann ardán do scéalta dóchais agus cumhachtaithe, scéalta a ghineann athruithe agus bheireann muid go háit níos fearr.

Neasa Ní Chianáin agus David Rane  
Comhstiúrthóirí na Féile

# Welcome

We are delighted to present our 4th edition of Guth Gafa. We hope you will leave the recessionary doom and gloom aside for the next three days and feast on the enlightening and inspiring stories from the four corners of the earth that we have selected. This year we bring you tales of self-empowerment, testimonies of the brave and the visionary, those who set out to make a difference and change the world for the better.

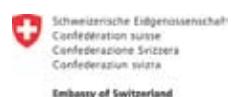
Like everybody else in Ireland , Guth Gafa has been hard hit by the economic climate. We are operating on just 60% of last years budget, yet somehow, thanks to the support of the Guth Gafa team, of our core funders, The Irish Film Board and Ealain na Gaeltachta, of the many volunteers and of the Gortahork community, we will be presenting our most diverse and exciting programme yet.

The Guth Gafa selection committee strive to bring to Gortahork the best of Irish and international multi-award winning documentaries.

This year, we've worked hard at bringing a programme with something for everyone, including family screenings followed by workshops for our younger audience members, a Donegal focus in our Irish Language programme, and special South African, German and Swiss sections.

We are also delighted to continue our association with Amnesty Ireland and The Radharc Trust, who have both helped us to bring a range of films on human rights and social change to a wider audience. And finally, a heartfelt thank you to sponsors, locally and nationally, for believing in the importance of supporting events such as Guth Gafa, that give a platform to stories of hope and empowerment, stories that inspire change and help bring us to a better place.

Neasa Ní Chianáin and David Rane  
Festival Co-directors



Embassy of India  
Dublin

JOIN CUE



**Aoi 12ú** • Loch Altan •

**Dom 14ú** • Loch Altan • 11rn

Scannán é seo faoi athrú aeráide a léiríonn gur bhrefé linn an locht a chur ar na corporáidí agus na tionscail faoina bhfuil ag tarlú don domhan nuair is muidne atá freagrach as. Nochtar gurb iad na rudaí beaga a dtugann muid neamhaird dóibh gach lá atá ag croílár na géarchéime timpeallachta atá os ár gcinn. Tá muid gafa le hola. Chinn ar an stiúrthóir agus a theaghlach eíri as agus dul ar aiste ola. Leanann siad ar aghaidh lena gnáthshaol bruachbhaile ach gan aon bhreosláí a úsáid acu, gluaisteán a thiomáint, eitleáin a thógáil, nó aon ní a thagann i bплаистeach a cheannach. Casfar doimhneas ár n-andúile orthu agus fulaingeoidh siad airí eíri as.

INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA



**Fri 12th** • Loch Altan • Opening Film

**Sun 14th** • Loch Altan • 11am

This is a film about climate change which tells us that we love to blame the corporations and industries for what's going wrong with the planet, when really we're the bad guys. It shows that at the core of the impending climate catastrophe are those failures that we as individuals make every day. As a society, we are addicted to oil. The director and his family have decided to kick the habit and embark on an oil diet. They go on with their suburban lives but without using any fossil fuels, driving cars or flying in planes, or buying anything packaged in plastic. They will be confronted with the depth of our oil addiction and face acute withdrawal symptoms.

## Recipes for disaster

John Webster, Finland/Denmark,  
2008, 85'

Director/Stiúrthóir: John Webster

Producer/Léiritheoir: Kristiina Pervilä

Editor/Éagarthóireacht: Niels Pagh Andersen

Camera/Ceamara: John Webster, Tuomo Hutili

Sound/Fuaim: Pietari Koskinen

[www.millenniumfilm.fi](http://www.millenniumfilm.fi)



**Dom 14ú • Loch Altan • 2.45in**

Cíorann an scannán seo saol na bpriosúnach i bpriosún Rúiseach atá idir 11 agus 14 bliain d'aois. Feictear don saol mór nach bhfuil iontu ach coirpigh, ach déantar dearmad gur páistí iad fostá; páistí nach raibh óige acu riamh. Tá cuid de na príosúnaigh seo gafa de bharr gadaíochta, cuid de thoradh dúnmharaíthe – ach ligeann an stiúrthóir dúinn go leor ama a chaitheamh leo go bhfeiceann muid thar a gcuid cur i gcéill crua fireann agus nochtar na gasúir óga scanraithe istigh. Bheirtear blúirí dúinn fostá dá gcuid teaghlaigh, agus tugtar le fios gur minic gur fusa an saol sa phriosún ná an saol sa bhaile.

Screening  
supported by



INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA

**Sun 14th • Loch Altan • 2.45pm**

This multi-award winning film explores the lives of inmates in a Russian prison between the ages of 11 and 14. Everyone sees them only as criminals, and forgets that they are children; children who never had a childhood. Some of the inmates we meet are serving time for theft, some for murder - but the filmmaker lets us spend enough time with them to see beyond their 'hard man' exteriors to the scared boys within. She also provides glimpses of their home lives, and we begin to realize that, for these children, prison is often an easier place to be.

## **Alone in four walls**

Alexandra Westmeier, Germany,  
2007, 85'



Director/Stiúrthóir: Alexandra Westmeier  
Producer/Léiritheoir: Alexandra Westmeier, Inigo Westmeier  
Editor/Éagarthóireacht: Alexandra Westmeier  
Camera/Cearama: Inigo Westmeier  
Sound/Fuaim: Evgeny Mursikov  
Broadcaster/Craoltóir: MDR, WDR, ARTE  
[www.lingeron.com](http://www.lingeron.com)



## Aoi 12ú • Loch Altan • 6in

Duine dathúil éirimíúil ab ea an file Rúiseach Boris Ryzhy agus bhí cáil nach beag bainte amach aige mar gheall ar a litríocht. Cén fáth, mar sin, ar chuir sé lámh ina bhás féin ag 26 bliain d'aois? Bheireann turas ar thóir na firinne an scannánór chuig comharsanacht chontúirteach sa chathair fhuar ar fhás Boris anós inti. Is éard a thagann chun cinn ná dlúthphoráid de ghlúin Perestroika na Rúise a chaill an uile chinnteacht, agus atá tar éis éirí ina ghlúin de choirpigh agus de ghardaí cosanta. D'ainneoin é seo uilig, áfach, b'ansa le Ryzhy an domhan míshona seo agus rinne sé iarracht a ghránnacht a chlaochlú in ór an fhealsaimh, prosóid ffileata.

INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA



## Fri 12th • Loch Altan • 6pm

The Russian poet Boris Ryzhy was handsome, gifted and achieved considerable literary fame. So why did he take his own life at the age of 26? A quest to find the answer takes the filmmaker to the criminal neighbourhood in the cold industrial city where Boris grew up. She pieces together a picture of the passionate and complex life of the poet. What emerges is a penetrating portrait of the Perestroika generation, who lost all certainties, becoming a generation of criminals and bodyguards. But despite all, Ryzhy loved this unhappy world, and tried to transform its ugliness into the philosophers' gold of poetic prosody.

# Boris Ryzhy

Aliona van der Horst,  
Netherlands, 2008, 60'

Director/Stiúrthóir: Aliona van der Horst  
Producer/Léiritheoir: Frank van den Engel  
Editor/Éagarthóireacht: Maasja Ooms  
Camera/Ceamara: Maasja Ooms, Aliona van der Horst  
Sound/Fuaim: Aliona van der Horst  
Music/Ceol: Harry de Wit  
Broadcaster/Craoltóir: VPRO  
[www.borisryzhy.com](http://www.borisryzhy.com)



**Sat 13ú • Halla an Pharóiste • 5.15in**

Tá Henry i measc na bpriomh-mháinlianna inchinne i Londain, ach téann sé ar a sheanrothair fós agus bíonn á chrá féin faoina chuid othra. Tiomanta le cuidiú a thabhairt do dhaoine eile, tá Henry ag dul amach chuig Kiev le breis is 15 bliain leis an mháinliacht mheánaoiseach a bhfaca sé ar a chéad chuaireann ann a fheabhsú. D'ainneoin an tsásaimh a bhaineann Henry as a chuid cuairteanna, ámh, feiceann sé othra a ndéantar fáthmheasanna míchearta orthu, páistí nach féidir leis a shábháil, agus ganntanas trealamh agus foirne oilte. Is é buntéama an scannán ná an dúshlán dea-rudáí a dhéanamh i ndomhan santach fabhtach.

**Sat 13th • Parish Hall • 5.15pm**

Henry is one of London's foremost brain surgeons, but he still rides an old pushbike and worries sick about his patients. Driven by the need to help others, Henry has been going to Kiev for 15 years to help improve the medieval brain surgery he witnessed during his first visit. The patients see him as a great saviour from the West, and his Ukrainian colleague Igor sees him as a guru and a benefactor. But for all the satisfaction he gets, he also sees grossly misdiagnosed patients, children he can't save, and a lack of equipment and trained staff. This multi-award winning film is ultimately about the struggle to do good things in a selfish and flawed world.

INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA



## The English Surgeon

Geoffrey Smith, UK, 2007, 94'

Director/Stiúrthóir: Geoffrey Smith

Producer/Léiritheoir: Geoffrey Smith, Rachel Wexler

Editor/Éagarthóireacht: Kathy O'Shea

Camera/Ceamara: Graham Day

Sound/Fuaim: Darrell Briggs

Music/Ceol: Nick Cave, Warren Ellis

Broadcaster/Craoltóir: BBC, ITVS, YLE

[www.theenglishsurgeon.com](http://www.theenglishsurgeon.com)



**Sat 13ú • Loch Altan • 8.45in**

Tá Norma Khouri ina gadaí, naomh, sochapatach. Bíonn fir ag iarraidh í a phósadh, antoiscigh loslamacha ag iarraidh í a mharú, agus is mian leis an tionscal foilsitheoireachta go n-imneodh sí as. Bhain sí cáil amach lena 'fíorscéal' *Forbidden Love*, faoi dhúnmarú onóra san lordáin. Leabhar sárdhíola é, agus bhí Khouri chun tosaigh i measc an phobail liteartha. Go dtí gur chruthaigh iriseoir gur ficsean a bhí ina saothar. Tá sí i bhfolach ó shin. Anois, tá fonn cainte uirthi. Cuireann an scannán seo a scéal i gcoinne iad siúd a chreideann go ndearna sí feall orthu: foilsitheoirí, an FBI, a comharsa, a fear céile. Fíorscéal a bhainfidh an ánalí díot.

INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA



**Sat 13th • Loch Altan • 8.45pm**

Norma Khouri is a thief, a saint, a seductress and a sociopath. Men want to marry her, Islamic extremists want to kill her, and the publishing industry wishes she'd disappear. She won fame with her "true story" *Forbidden Love*, about an honour killing in Jordan. It was a bestseller, and she became the toast of the literary world. Until an esteemed journalist exposed her book as fiction, and Norma as a con. She's been hiding since. Now she wants to talk. This fascinating film pits her tale against the stories of those who believe she duped them: publishers, FBI, her neighbour, her husband. A real-life thriller that will leave you with your jaw on the floor.

## Forbidden Lie\$

Anna Broinowski, Australia,  
2007, 104'

Director/Stiúrthóir: Anna Broinowski  
Producer/Léiritheoir: Anna Broinowski, Sally Regan, Antonio Zeccola  
Editor/Éagarthóireacht: Alison Croft, Vanessa Milton  
Camera/Ceamara: Kathryn Milliss, Toby Oliver  
Sound/Fuaim: Pete Best  
Music/Ceol: Kim Green, Max Sharam  
[www.forbiddenlies.com.au](http://www.forbiddenlies.com.au)



**Sat 13ú • Cinemobile • 7in**

Tar éis timpiste bóthair dúisíonn fear agus aimnéise iomlán air. Ní aithníonn sé a bhean chéile ná a pháistí níos mó. Tá iontas ar na dochúirí óir níl aon fhianaise de dhochar inchinne. Cruthaíonn sé saol úr dó féin ar shiúl óna theaghlaigh. 16 bliain ina diadh, filleadh a mhac, Rick Minnich, agus déanann sé an tréimhse ama timpeall na timpiste a athchruthú. Nochtar dó mothúcháin ghoillíunacha nár réitíodh go fóill, agus faigheann sé fíricí uasfásacha a chaitheann solas eile ar an eachtra. Cuireann an scannán seo ceist íogair: ar buaileadh Richard le galar millteanach, nó an bhfuil seans go raibh sé ag éalú ó shaol nár thig leis a chaitheamh níos mó?

Screening  
supported by  
  
INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA



**Sat 13th • Cinemobile • 7pm**

After a car accident, a man wakes up with amnesia. He no longer recognizes his wife and kids. The doctors are baffled, as there is no evidence of brain damage. He starts a new life away from his family. Sixteen years later, filmmaker Rick Minnich - his son, returns with a camera and reconstructs in detective-story fashion the period around the accident. He not only discovers emotions never dealt with, but also uncovers facts that shed a very different light on the event. This critically acclaimed documentary poses a poignant question: was Richard really struck by a horrible affliction, or was he trying to escape from a life he could no longer lead?

## **Forgetting Dad**

Rick Minnich & Matt Sweetwood,  
Germany, 2008, 84'

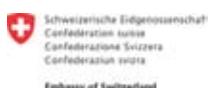
Director/Stiúrthóir: Rick Minnich, Matt Sweetwood  
Producer/Léiritheoir: Olaf Jacobs  
Editor/Éagarthóireacht: Rick Minnich, Matt Sweetwood  
Camera/Ceamara: Axel Schneppat  
Sound/Fuaim: Matt Sweetwood, Rick Minnich  
Music/Ceol: Ari Benjamin Meyers  
Broadcaster/Craoltóir: ZDF  
[www.forgettingdad.com](http://www.forgettingdad.com)



**Sat 13ú • Cinemobile • 4.15in**

Don chéad uair riamh, faigheann an ceamara radharc neamhsrianta ar an saol in ionad glactha iarrthóirí tearmainn san Eilvéis. Léiríonn an scannán seo spléachadh daonna ar áit fhuar thrasdula, áit a mbíonn 200 fear, bean agus páiste; agus iad sractha idir dóchas agus dabht, áit ina bhfuil siad ag feithimh le breithiúnas an stáit ar a gcás. Idir bhá agus dhímhuiún a faightear sna comhráite idir an lucht cónaithe agus foireann an ionaid seo atá freagrach as cur i bhfeidhm an dlí tearmainn is sriantaí san Eoraip. Le mothú, agus le greann festa, tumann an scannán isteach i gcroí an phróisis rangaithe daoine seo.

Screening supported by



INTERNATIONAL • IDIRNAISIÚNTA

**Sat 13th • Cinemobile • 4.15pm**

For the first time, a camera unrestrictedly penetrates into the universe of a Swiss reception centre for asylum seekers. The film presents a human gaze at an austere transition place, where 200 men, women and children, torn between doubt and hope, are awaiting the state's decision on their behalf. Empathy and distrust punctuate the exchanges between the residents and the staff of the centre in charge of applying the most restrictive asylum law in Europe. With emotion, though also with humour, the film immerses us into the heart of this daily sorting process of human beings.

## The Fortress

Fernand Melgar, Switzerland, 2008, 100'



Director/Stiúrthóir: Fernand Melgar  
Producer/Léiritheoir: Fernand Melgar  
Editor/Éagarthóireacht: Karine Sudan  
Camera/Ceamara: Camille Cottagnoud  
Sound/Fuaim: Marc von Stürler  
Broadcaster/Craoltóir: TSR, TSI, SSR SRG idée suisse, ARTE  
[www.laforteresse.ch](http://www.laforteresse.ch)



**Dom 14ú • Cinemobile • 7.30in**

Uair sa bhliain, fágann sráidbháile beag Wacken sa Ghearmáin slán leis an tsíocháin agus suaimhneas is gnách don phobal seo le Féile Wacken Faoin Aer a thionól, imeacht atá ina hoilithreacht do 40,000 de lucht leanúna cheol miotail ó ar fud an domhain. Ar an chéad dul síos ní féidir leis an duibheagán cultúrtha atá idir bunadh Wacken agus lucht leanúna an mhiotail a thagann anseo bheith níos fairsinge. Ar láimh amháin, léinte lása, crosanna órga céasta agus culaithe dorcha aonbhróinne; ar an láimh eile, Lederhosen dubha, tátúnna den Diabhal agus gruaig go gualainn. Scagann an scannán an t-imbhualadh cairdiúil greannmhar idir an dá chultúr seo.

Screening  
supported by  INTERNATIONAL • IDIRNAISIÚNTA



**Sun 14th • Cinemobile • 7.30pm**

Once a year, the tiny village of Wacken in Germany bids farewell to the peace and tranquility that characterizes this rural community to host The Wacken Open Air Festival, which has become a pilgrimage for 40,000 heavy metal fans from around the world. At first glance, the cultural chasm that exists between the inhabitants of Wacken and the heavy metal fans that come from all over the world to be here could not be greater. On one hand, lace shirts and golden crucifixes; on the other, black Lederhosen, studded collars, tattoos of Satan and shoulder-length hair. The film examines the curiously amiable clash between these two cultures.

## Full Metal Village

Sung-Hyung Cho, Germany,  
2006, 90'

Director/Stiúrthóir: Sung-Hyung Cho  
Producer/Léiritheoir: Helge Albers, Roshanak Behesht Nedjad, Konstantin Kröning  
Editor/Éagarthóireacht: Sung-Hyung Cho  
Camera/Ceamara: Marcus Winterbauer  
Sound/Fuaim: Bernd von Bassewitz  
Music/Ceol: Peyman Yazdanian  
Broadcaster/Craoltóir: NDR, ARTE  
[www.flyingmoon.com](http://www.flyingmoon.com)



**Sat 13ú • Cinemobile • 3in**

Scéal teaghlaigh Nats agus scéal India atá agus nach bhfuil ag athrú é an scannán seo a taifeadadh thar thréimhse 6 bliana. Lucht siamsaíochta/taibheoirí traidisiúnta na hIndia iad Nats - amhránaithe, aisteoirí, rinceoirí, cleasghleacaithe le chéile. Is turas é an scannán seo isteach i saolta indibhidiúla agus persona pobail theaghlaigh Ratan Singh, Nat. Bíonn an pearsanta agus an pholaitíocht; an indibhidiúl agus an mórphobal; traidisiún agus an nua-aimsir i síorchoimhlint agus ar marthain i dteannta a chéile sa saothar seo a chasann ar na roghanna éagsúla atá roimh phobal céadraí i ngéarchéim.

Screening suported by The Indian Council  
for Cultural Relations (ICCR)

INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA

**Sat 13th • Cinemobile • 3pm**

The film, shot over a period of six years, is the story of a family of Nats and the story of a changing and not so changing India. Nats are traditional performers/entertainers in India - singers, actors, dancers, acrobats, all rolled into one. The film is a journey into the individual lives and community persona of the family of Ratan Singh, a Nat. The personal and the political; the individual and the collective; the traditional and the modern; constantly clash and coexist in this film revolving around the different choices marginalised people in crisis are faced with.

## **King of India**

Arvind Sinha, India, 2009, 60'



Director/Stiúrthóir: Arvind Sinha  
Producer/Léiritheoir: Arvind Sinha  
Editors/Eagarthóirí: Amitabh Chakraborty, Amit Debnath  
Camera/Ceamaráí: Ranjan Palit  
Sound/Fuaim: Partha Barman, Subhadeep Sengupta  
Broadcaster: YLE, Teema (Finland), TV2 Denmark



**Dom 14ú • Cinemobile • 12in**

Scannán é seo faoi réim an Uachtaráin Ahmadinejad san laráin. Léiríonn an scannánóir (an t-aon eachtrannach ar tugadh an rochtain seo dó riamh) é ar bhealach difriúil ná na meáin idirnáisiúnta: níos mó an gnáthpholaiteoir carasmatach ná an ceannródaí teasaí contúirteach. Le linn a chuid turas faigheann sé an t-uafás litreacha – deich milliún a deirtear - ó Iránaigh bhochta ag lorg cabhrach. Cé nach bhfaightear aon chruthúnas ar mhaíomh an rialtais go réitítear fórmhór fhadhbanna na litreacha, taispeánann an scannán go lasann gealltanais (nó bolscaireacht) dóchas géar na mbocht beagnach i gcónaí.

INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA



**Sun 14th • Cinemobile • 12pm**

This is a film about President Ahmadinejad's regime in Iran. The filmmaker (the only foreigner given such access) shows him to be different than portrayed by the international media: far less the dangerous leader than an ordinary yet charismatic politician. During his trips, he receives many letters – they claim ten million – from poor Iranians asking for help. These letters provide a glimpse into an Iran that is usually not open to outsiders. While not finding evidence of the government's claim that they resolve the problems of most letters, the film shows that promises (or propaganda) almost always kindle the desperate hope of the poor.

## Letters to the President

Petr Lom, Canada/Iran/France/Norway, 2009, 72'

Director/Stiúrthóir: Petr Lom  
Producer/Léiritheoir: Petr Lom, Behrooz Hashemian  
Editor/Éagarthóireacht: Petr Lom  
Camera/Ceamara: Petr Lom  
Sound/Fuaim: Petr Lom  
Broadcaster/Craoltóir: ARTE France  
[www.letterstothepresidentmovie.com](http://www.letterstothepresidentmovie.com)



**Dom 14ú • Loch Altan • 5.15in**

Scrúdaíonn Milking the Rhino an choimhlint idir daoine agus ainmhithe atá á doimhniú i ndomhan atá á chungú gan stad. Is é seo an chéad mhórscannán faisnéise a théann i ngleic le caomhnú fiadhúlra ó pheirspictíocht na ndaoine a chóraíonn le hainmhithe allta. Taifeadta i roinnt de na limistéir is áille san Afirc, cuireann Milking the Rhino dlúthphortráidí de bhunadh thuaithe na hAifrice ar fáil atá ar líne tosaigh an chaomhnaithe pobal-bhunaithe: réabhlód atá ag iompú póitsealaithe ina gcaomhnóirí agus daoine áitiúla ina maoir ar a gcuid talún.

Screening  
supported by



INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA

**Sun 14th • Loch Altan • 5.15pm**

This film examines the deepening conflict between humans and animals in an ever-shrinking world. It is the first major documentary to explore wildlife conservation from the perspective of people who live with wild animals. Shot in some of the world's most magnificent locales, Milking the Rhino offers complex, intimate portraits of rural Africans at the forefront of community-based conservation: a revolution that is turning poachers into preservationists and local people into the stewards of their land.

## Milking the Rhino

David E. Simpson, USA, 2008, 83'



Director/Stiúrthóir: David E. Simpson  
Producer/Léiritheoir: David E. Simpson  
Editor/Éagarthóireacht: David E. Simpson  
Camera/Ceamara: Jason Longo  
Sound/Fuaim: Richard K. Pooler  
Music/Ceol: Mark Bandy  
Broadcaster/Craoltóir: CPB  
[www.milkingtherhino.org](http://www.milkingtherhino.org)



**Aoi 12ú •** Loch Altan • 2in

**Dom 14ú •** Loch Altan • 12.45in

Bean den scoth í Tale Kalna. I saol eile, seans go mbainfeadh sí amach uachtaráinacht na Laitvia ach le fírinne is feirmeoir í. Is í a hinón stiúrthóir an scannán gheanúil seo, scannán a nascann saol pearsanta Tale le stair dhéanach na Laitvia, ball úr den AE. Cé go raibh an tíscaír tráth d'fhulaing sí bochtanas géar i ndiaidh an chogaidh agus mar chuid den Aontas Sóivéadach. Bhí Tale ina fiacail bheag in inneall maorlathach na gCumannaithe san am. Faoi Mhikhail Gorbachev d'fhill feirmeacha neamhspleácha arís don tuath agus d'fhág Tale an chathair le tosú ar fheirm bheag agus a hinón ina croiniceoir ar an taithí chrua fheirmeoireachta a bhí acu.

Screening  
supported by



INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA



**Fri 12th •** Loch Altan • 2pm

**Sun 14th •** Loch Altan • 12.45pm

Tale Kalna is a magnificent woman. In another life, she might have made it to president of Latvia, but reality has made her a farmer. Her daughter is the director of this affectionate film, a documentary that connects Tale's personal life to the recent history of Latvia, a new member of the EU. The once wealthy country experienced great poverty in the post-war years as part of the Soviet Union. Tale was a cog in the Communist bureaucratic machine. With Mikhail Gorbachev, independent farms returned to the Latvian landscape and Tale left the city to start a modest farm, with her filmmaker daughter becoming the chronicler of a harsh farming existence.

## My Mother's Farm

Ilze Burkvska Jacobsen,  
Norway/Latvia, 2008, 55'

Director/Stiúrthóir: Ilze Burkvska Jacobsen

Producer/Léiritheoir: Trond Jacobsen, Guntis Trekteris

Editor/Éagarthóireacht: Ilze Burkvska Jacobsen, Trond Jacobsen

Camera/Cearmara: Agris Birzulis, Viktors Gribermans, Trond Jacobsen, Harijs Bekeris

Sound/Fuaim: Ilze Burkvska Jacobsen, Trond Jacobsen

Broadcaster/Craoltóir: LTV, NRK

[www.bivrostfilm.no](http://www.bivrostfilm.no)



**Dom 14ú • Cinemobile • 5in**

Craoltar Raidió Kili ó theach beag adhmaid atá caillte i dtuath fhairsing Dakota Theas. Is áit í a ndearnadh dearmad uirthi le fada, suite ar chosbhóthar idir an Aisling Mheiriceánach agus an forchoiméadas is boiche sna SAM. Castar daoine orainn ar nós Roxanne Two Bulls ann, ámh, atá ag iarraidh tosú ó bhun ar thalamh a sinsear; an DJ óg Derrick atá ag forbairt a bhua don cheol; Bruce, dlíodóir geal atá ag saothrú le 30 bliain anuas chun míleatach a a throid ar son chearta na nDúchasach a scaoileadh saor. In ionad comharthaí deataí craolann an stáisiún a gcuid scéalta thar thírdhreach ollmhór fairsing le meascán álann den ghreann agus den ghrúaim.

Screening  
supported by

**AMNESTY  
INTERNATIONAL**



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra  
Embassy of Switzerland

INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA



**Sun 14th • Cinemobile • 5pm**

Kili Radio is broadcast out of a wooden house lost in the vast countryside of South Dakota. It's a place long forgotten, lying at the crossroads between the American dream and daily existence on America's poorest reservation. Yet we find people like Roxanne Two Bulls, trying to start over again on the land of her ancestors; the young DJ Derrick who's discovering his gift for music; Bruce, the white lawyer who for thirty years has been trying to free a militant fighting for American Indian rights. Instead of sending smoke signals the radio station transmits its own signals across a magnificent landscape with a mix of humour and melancholy.

## No more smoke signals

Fanny Bräuning, Switzerland,  
2008, 90'

Director/Stiúrthóir: Fanny Bräuning

Producer/Léiritheoir: Kaspar Kasics

Editor/Éagarthóireacht: Kaspar Kasics

Camera/Ceamara: Pierre Mennel

Sound/Fuaim: Gabriel Miller

Music/Ceol: Tomas Korber

[www.distantlights.ch/nomoresmokesignals](http://www.distantlights.ch/nomoresmokesignals)



**Sat 13ú • Loch Altan • 11.30rn**

In aghaidh chúlra na gCluichí Oilimpeacha Beijing agus damnú idirnáisiúnta ar pholasaithe na Síne, tugann an scannán seo léargas ar dhúil na Síneach sa ghleacaíocht. Tagann formhór na bpástí sa scannán seo ón tuath agus bionn cónaí orthu le feighleoirí ionaid. Tá súil ag a dtuismitheoirí deiseanna a chur ar fáil dóibh nach bhfuil ann faoin tuath, agus tá dóchas ag na páistí go mbuafaidh siad boinn óir agus go mbeadh siad ábalta tithe a thógáil ar son a gcuid teaghlaigh. Ní aistear furast a bheidh ann, áfach. Is minic go ‘múineann’ na múinteoirí trí náiriú agus trí phionóis agus go spreagann siad le milseáin. Tagann ceist chun cinn: cad is fiú an tSín Úr?

Screening  
supported by

AMNESTY  
INTERNATIONAL



GOETHE-INSTITUT  
IRLAND

INTERNATIONAL • IDIRNAISIÚNTA



**Sat 13th • Loch Altan • 11.30am**

Against the backdrop of the Beijing Olympics and the international condemnation of Chinese policies, this film presents an insight into Chinese passion for gymnastics. Most of the 6 year-old kids portrayed in this Athletic School in Shanghai come from rural areas and live with surrogate caretakers. Their parents hope to give them opportunities not available in the countryside, while the kids hope that they will become gold medalists, successful enough to build homes for their families. Yet the path won't be easy. The trainers often “teach” by humiliation and punishment, and reward with candy. A question arises: at what price comes the New China?

## The Red Race

Gan Chao, China/Germany,  
2008, 70'

Director/Stiúrthóir: Gan Chao  
Producer/Léiritheoir: Patricia Schlesinger, Ying Qiming  
Editor/Éagarthóireacht: Bas Roeterink  
Camera/Ceamara: Gong Wei  
Sound/Fuaim: Xu Hailian, Li Jing, Ni Jin, Zhao Jingyi  
Music/Ceol: Battleship Grey  
Broadcaster/Craoltóir: NDR, SMG  
[www.ganchao.net](http://www.ganchao.net)



**Aoi 12ú** • Cinemobile • 4in

**Sat 13ú** • Cinemobile • 9.30in

Sa scannán seo, scagann an gníomhaí Idirlín agus scannánóir Brett Gaylor ceisteanna cóipchirt in Aois na Faisnéise agus tírdhreach na meán sa 20ú haois á lit aige. Is é Girl Talk príomhphearsa an scannáin, ceoltóir brúitín ar bharr na gcairteanna lena chuid amhrán sampla-bhunaithe. An eiseamláir de chumhacht na ndaoine é Girl Talk nó Píobaire Breac na píoráideachta? Turgnamh rannpháirteach ón túis, roinneann Brett a bhunphíosaí scannánaíochta gur féidir le haon duine iad a athmheascadh. Ligeann don chur chuige scannán-mar-bhrúitín seo na hathmheascaithe a bheith mar bhunchuid den scannán. Cén taobh de chath na smaointí a bhfuil tusa air?

INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA

**Fri 12th** • Cinemobile • 4pm

**Sat 13th** • Cinemobile • 9.30pm

In this film, web activist and filmmaker Brett Gaylor explores issues of copyright in the information age, mashing up the media landscape of the 20th century and shattering the wall between users and producers.

The film's protagonist is Girl Talk, a mash-up musician topping the charts with his sample-based songs. But is Girl Talk a paragon of people power or the Pied Piper of piracy? A participatory media experiment, from day one, Brett shares his footage for anyone to remix. This movie-as-mash-up method allows these remixes to become an integral part of the film, which draws the lines of battle. Which side of the ideas war are you on?

## RiP- A Remix Manifesto

Brett Gaylor, Canada, 2008, 80'



Director/Stiúrthóir: Brett Gaylor

Producer/Léiritheoir: Mila Aung-Thwin, Kat Baulu,

Germaine Ying Gee Wong

Editor/Éagarthóireach: Tony Asimakopoulos, Brett Gaylor

Camera/Ceamara: Mark Ellam

Music/Ceol: Olivier Alary



**Sat 13ú • Loch Altan • 6in**

Gan eagla, ach lán de mhisneach agus de bhrí, is grúpa sunastach ban iad na "Rough Aunties" a sheasann go docht daingean ar son pháistí dearmadtha Durban, san Aifric Theas. Leanann an scannán is déanaí ón stiúrthóir iomráiteach Kim Longinotto an bacla neamhbhalbh ilchiníoch ban seo: Thuli, Mildred, Sdudla, Eureka agus Jackie, agus iad i mbun catha laethúil i gcoinne fuarchúise, caimiléireachta agus sainte corasáí chun cabhair a thabhairt do na daoine is leochailí ina gcuid pobal. D'ainneoin fírinne ghéar an fhoreigin, an bhochtanais agus an chiníochais, tá na portráidí a thagann chun tosaigh lán le grás, gaois agus creideamh docht domhain.

Screening  
supported by **AMNESTY  
INTERNATIONAL** • IDIRNAISIÚNTA

**Sat 13th • Loch Altan • 6pm**

Fearless, feisty and resolute, the "Rough Aunties" are a remarkable group of women unwavering in their stand to protect and care for the abused, neglected and forgotten children of Durban, South Africa. This documentary by internationally acclaimed director Kim Longinotto follows the outspoken, multiracial cadre, as they wage a daily battle against systemic apathy, corruption, and greed to help the most vulnerable and disenfranchised of their communities. Despite the harsh realities of violence, poverty, and racism, the portraits that emerge are filled with grace, wisdom, and a deeply stirring conviction.

## **Rough Aunties**

Kim Longinotto, UK, 2008, 103'



Director/Stiúrthóir: Kim Longinotto  
Producer/Léiritheoir: Teddy Leifer, Paul Taylor  
Editor/Éagarthóireacht: Ollie Huddleston  
Camera/Ceamara: Kim Longinotto  
Sound/Fuaim: Mary Milton  
Broadcaster/Craoltóir: C4  
[www.roughaunties.com](http://www.roughaunties.com)



**Dom 14ú • Cinemobile • 2.15in**

Crutháinn Promanád Sea Point agus na linnte poiblí spás atá neamhchosúil le haon áit eile i gCape Town. Más é an Promanád an áit a mbíonn féiniúlachtaí éagsúla ar taispeáint, is í an Linn an áit a mbíonn gach duine ar chomhchéim. Nochtar coirp - agus tagann ciníocha éagsúla i dteagmháil dhlúth lena chéile. Is annamh an chóngaracht agus an t-idirmhalartú a fhaightear idir pobail fhíordhifriúla anseo. Tá cúrsaí féiniúlachta i bhfad ó shoiléir sa tir seo - agus anseo is cosúil go bhfuil siad á múnlú ar shlite neamhghnácha. Ag baint leasa as teanga nuálaíoch scannánaíochta, léiríonn an scannán cumasc sochaíoch an bhaile agus na coimhlíntí thíos faoi.

INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA



**Sun 14th • Cinemobile • 2.15pm**

The Sea Point Promenade and the public pools form a space unlike any other in Cape Town. If the Promenade is the place where people from all walks of life parade their identities, the Pool is where these are leveled. Bodies are on display – and different races come into close contact. The type of proximity and interchange amongst very different people found there is unique. Personal and interpersonal identities are still far from clear in this country – and here they seem to be negotiated in unusual ways. Using innovative film language and quirky charm, the film captures this particular societal blend and also the conflicts underlying it.

## Seapoint Days

François Verster, South Africa, 2008, 90'

Director/Stiúrthóir: François Verster

Producer/Léiritheoir: Lucinda Englehart, Neil Brandt

Editor/Éagarthóireacht: Peter Neal, Stefan Sundlöf,

François Verster

Camera/Ceamara: Peter Liechti, François Verster

Sound/Fuaim: François Verster

Music/Ceol: Peter Coyle

Broadcaster/Craoltóir: ITVS

[www.seapointdays.co.za](http://www.seapointdays.co.za)



**Sat 13ú • Cinemobile • 11.30rn**

Ba é an Thriller in Manila an troid ab iontaí riámh: caismirt dheiridh Joe Frazier agus Mohammed Ali sna Oileáin Philipíneacha sa blhlain 1975. Beirt ab ea iad a raibh an ghrán acu ar a chéile. Fuath pearsanta a bhí ann, a tháinig ó pholaitíocht pléascach na gcíníocha i Meiriceá na seachtóidí. Ocht mbliana déag níos luaithe, áfach, bhí an bheirt fhear seo ina gcairde. Fríd ábhair chartlainne agus píosaí scannán eisiach atá don chlár seo, agallaimh leis na finscéalta dornáláiochta, Frazier agus Ali, agus saineolaithe ar an dornáláiocht, cíorann an scannán an troid agus na himeachtaí mórrhimpeall uirthi le peirspictíocht úr.

INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA

**Sat 13th • Cinemobile • 11.30am**

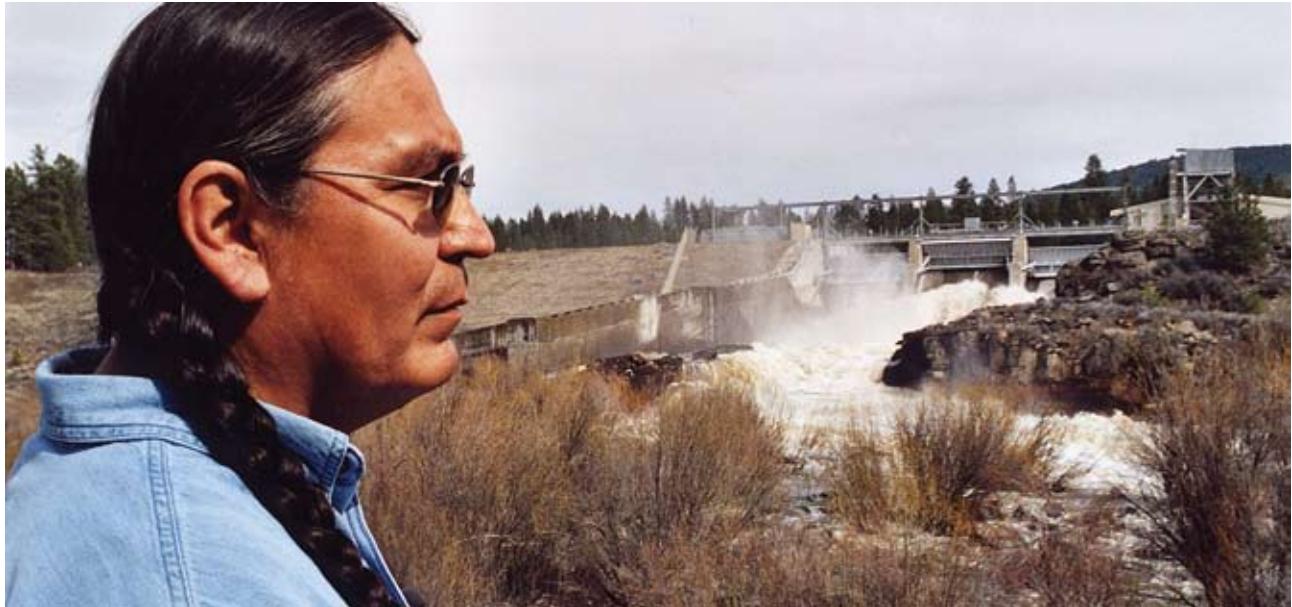
The Thriller in Manila was the greatest fight of all time: the third and final confrontation between Joe Frazier and Mohammed Ali in the Philippines in 1975. These were two men who hated each other. It was a personal hatred born out of the explosive racial politics of 1970s America. Yet, eight years earlier, they had been friends. Through archive and exclusive footage, plus interviews with the 75-year old boxing legend Joe Frazier, Ali, and boxing experts, this fascinating film explores their stormy relationship, the fight and the events surrounding it with a fresh perspective.

## Thriller in Manila

John Dower, UK, 2008, 91'



Director/Stiúrthóir: John Dower  
Producer/Léiritheoir: John Dower, John Smithson, Elinor Day  
Editor/Éagarthóireacht: Nicholas Packer, Kate Spankie  
Camera/Ceamara: Stephen Standen  
Broadcaster/Craoltóir: More 4



**Sat 13ú • Loch Altan • 1.15in**

Tá na Karuk, na Yurok agus na Hoopa i measc an bheagán threibheanna sna SAM ar éirigh leo a dtraigisiún a choinneáil beo. Ag croílár a gcultúir tá bradán an Aigéin Chiúin. Aois ó shin, bhí suas le milliún bradán ag dul suas an abhainn gach bliain. Anois, ní thagann ach cúpla míle. Tá 4 dhamba ollmhóra hidirleictreacha ina mbac ar an tsuí agus athraítear an t-uisce ina anraí tocsaineach. Tugann feachtas na treibhe iad go comhlacht domhanda fuinnimh. Ar deireadh léiríonn an chorparáid anaithnid aghaidh dhaonna, ach díoltar é gan mhoill arís go impireacht Warren Buffett. An éireoidh leo cur ina luí ar an fhear is saibhre ar domhan a mbradáin agus a gcultúr a shábháil?

Screening  
supported by



INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA

**Sat 13th • Loch Altan • 1.15pm**

The Karuk, Yurok and Hoopa are among the few tribes in the USA who have kept their traditions alive. Their culture is centered round the Pacific Salmon. A hundred years ago, a million salmon would swim upstream each year. Today, only a few thousand do. Four large hydroelectric dams cut off their path and turn the water into a toxic soup. The tribes' quest to confront the owners of the dams leads them to a global energy giant. The corporation finally shows a human face, but soon after, it's sold again to the empire of Warren Buffett. Will tribal members manage to persuade one of the richest men in the world to save their salmon and their culture?

## Upstream Battle

Ben Kempas, Germany, 2008, 97'



Director/Stiúrthóir: Ben Kempas  
Producer/Léiritheoir: Joachim Schröder  
Editor/Éagarthóireacht: Ben Kempas, Raimund Barthelmes  
Camera/Céamara: Ben Kempas  
Sound/Fuaim: Magdalena Hutter, Ward Hunt  
Music/Ceol: Sebastian R. Fischer  
Broadcaster/Craoltóir: BR, ARTE  
[www.upstreambattle.com](http://www.upstreambattle.com)



**Dom 14ú • Loch Altan • 7.30in**

Insíonn an scannán seo scéal suntasach mothaitheach grúpa dílleachtaí a úsáideann an ceol le cruachás agus cailliúint a shárú, agus mian na n-amhránaithe óga seo agus a múinteoirí Londain a bhaint amach le haghaidh sraith cheolchoirmearcha. Ní raibh saol rófhurasta ag Slindile atá 12 bliain d'aois, a cuid siblíneach agus a cairde ag Dílleachtlan Agape san Aifric Theas, mar a bhfuil tuismitheoirí fhormhór na bpáistí caillte de bharr SEIF. Ach is páistí iad fós. Agus nuair a ardaíonn siad a nguthanna i gceol, tarlaíonn rud iontach. Le páistí nach ndéanfaidh tú dearmad orthu, ceol ardaitheach agus scéal corrach, is scannán inspioráideach é seo.

INTERNATIONAL • IDIRNAISIUNTA

**Sun 14th • Loch Altan • 7.30pm**

This multi-award winning film tells the remarkable and moving story of a group of orphan children who use music to overcome hardship and loss, and the drive of these extraordinary young singers and their teachers to make it to London for a series of concerts. Life has not been easy for 12-year-old Slindile, her siblings and her friends at the Agape Orphanage in South Africa, where most of the children have lost their parents to AIDS. But they are still kids and teenagers. And when they lift their voices in song, something amazing happens. With unforgettable kids, soaring music and a plot full of surprises, this is a stirring and uplifting documentary.

## We are together

Paul Taylor, UK, 2007, 83'



Director/Stiúrthóir: Paul Taylor

Producer/Léiritheoir: Teddy Leifer, Paul Taylor

Editor/Éagarthóireacht: Masahiro Hirakubo, Ollie Huddleston

Camera/Ceamara: Pauline von Moltke

Music/Ceol: The Children of Agape

Broadcaster/Craoltóir: HBO, C4

[www.wearetogether.org](http://www.wearetogether.org)



**Clár Tacaíochta Eorpach don tionscal closamhairc (2007-2013)**

**European Support Programme for the audiovisual Industry (2007-2013)**

**OILIÚINT :: TRAINING**

**FORBAIRT :: DEVELOPMENT**

**DÁILEADH :: DISTRIBUTION**

**MARGAÍ AGUS FÉILTE :: MARKETS & FESTIVALS**

**TAISPEÁNTAS SCANNÁIN :: EXHIBITION**



A programme of the European Union



[www.media-antenna.eu](http://www.media-antenna.eu)

**MEDIA Antenna na Gaillimhe**

**MEDIA Desk Ireland**

Tel: 091 770728 E: [enm@media-antenna.eu](mailto:enm@media-antenna.eu)

Tel: 01 6791856 E: [info@mediadesk.ie](mailto:info@mediadesk.ie)



**Sat 13ú** • Halla an Pharóiste • 11.30rn

**Dom 14ú** • Halla an Pharóiste • 11.30rn

Ó léiritheoirí March of the Penguins, leanann an scannán scéal Nanu, coileán béis bháin agus Seela, coileán rosuait, agus iad ag foghlaim faoin seilg, faoin troid agus cén dóigh aghaidh a thabhairt ar dhúshláin a ndomhain oighir, atá ag athrú go tapa de bharr téamh domhanda. Le reacaireacht bhríomhar ó Queen Latifah, beidh páistí faoi gheasa ag scéal an dá ainmhí Artacha éagsúla seo a mhaireann sa ríocht fairsing sneachta seo ar bharr an domhain. Gan ach a n-instinn féin agus stiúrú a máithreacha acu, tugann na hainmhithe inspioráideacha seo faoi thriail agus faoi dhúshláin de ló is d'oíche sa domhan álann oighir atá á leá go gasta fúthu.

FAMILY • TEAGHLACH

**Sat 13th** • Parish Hall • 11.30am

**Sun 14th** • Parish Hall • 11.30am

From the producers of March of the Penguins, this film follows the story of Nanu, a polar bear cub and Seela, a walrus pup, through their exhilarating struggles for survival, as they learn to hunt and fight and face the challenges of their icy world, which is changing due to global warming. Brought to life by narrator Queen Latifah, children will be entranced as she tells the story of these creatures who live in this vast snow kingdom at the top of the world. Armed only with their natural instincts and mothers' guidance, these inspiring animals face countless trials and challenges in an icebound world that is rapidly melting beneath them.

## Arctic Tale

Adam Ravetch and Sarah Robertson, USA, 2007, 86'



Director/Stiúrthóir: Adam Ravetch, Sarah Robertson  
Producer/Léiritheoir: Adam Leipzig, Keenan Smart  
Editor/Éagarthóireacht: Beth Spiegel  
Camera/Ceamara: Adam Ravetch  
Music/Ceol: Joby Talbot  
[www.arctictalemovie.com](http://www.arctictalemovie.com)



**Sat 13ú** • Halla an Pharóiste • 2.15in

**Dom 14ú** • Halla an Pharóiste • 2.15m

Cuireadh na scannóirí chuig Cústa Thiar Oileán Vancouver le scéal a scríobh faoi chráin dhubb a bhí ag iarraidh cairdeas a chruthú le daoine, agus an rialtas á chosc. Agus iarrachtaí le Luna a ghabháil ag dul ar aghaidh bhí iontas ar na scannánóirí faoina chuid iarrachtaí caidreamh a fhorbairt le daoine. Bhí argóint ann nach mbeadh sé in ann aistriú chuig a ráth dá rachadh sé i dtaiathí ar bheith ag imirt le daoine, ach ba léir a dhiongabháilteacht. Ghin an dóigh anordúil ar chuir sé isteach ar imeachtaí daonna, áfach, bagairtí go marófaí é agus baol ó bháid. Ar deireadh thiar chinn ar na scannánóirí páirt a ghlacadh sna hiarrachtaí chun Luna a shábháil.

FAMILY • TEAGHLACH

**Sat 13th** • Parish Hall • 2.15pm

**Sun 14th** • Parish Hall • 2.15pm

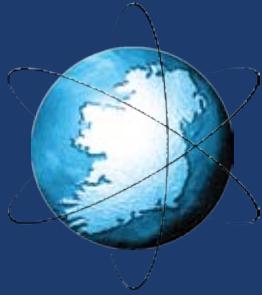
The filmmakers were assigned to write about a whale trying to make friends with people, with the government trying to prevent it. While the efforts to capture and move Luna were taking place, they became amazed by his way of trying to develop a relationship with people. One argument was that people should not play with him because if he got too used to it he might not be able to make a transition back to his pod, but his determination was astonishing. However, the chaotic way his friendliness affected human activities led to threats to kill him and risks to him from boats. Eventually the filmmakers decided to become involved trying to help Luna survive.

## Saving Luna

Suzanne Chisholm and  
Michael Parfit, Canada, 2008, 92'



Director/Stiúrthóir: Suzanne Chisholm, Michael Parfit  
Producer/Léiritheoir: Suzanne Chisholm  
Editor/Éagarthóireacht: Michael Parfit  
Camera/Ceamara: Suzanne Chisholm, Michael Parfit  
Sound/Fuaim: David Parfit  
Music/Ceol: David Parfit, Tobin Stokes  
Broadcaster/Craoltóir: CBC  
[www.mountainsidefilms.com/savingluna](http://www.mountainsidefilms.com/savingluna)



# www.iftn.ie

The Irish Film & Television Network  Search



# IFTN



Irelands Leading Film and  
Television Production Centre

[Contact Us](#) | [IFTN Services](#) | [Advertise](#) | [Copyright](#) | [Terms & Conditions](#) | [Security & Privacy](#) | [RSS Feed](#)
15 May 2009

[Production](#) [Legal](#) [Digital](#) [Commercials](#) [Training](#) [Rep Bodies](#) [Distribution](#) [Downloads](#)

[Finance](#) [Post Production](#) [Broadcast](#) [Locations](#) [Crew](#) [Actors](#) [Markets / Festivals](#) [Equipment](#)

[SEARCH](#) [JOBS](#) [FILMOGRAPHY](#) [NEWS](#) [WHO'S WHO](#) [DIARY](#) [GALLERY](#) [IFTA](#)



IRISH FILM &  
TELEVISION  
ACADEMY

**LATEST NEWS STORIES**



**Guth Gafa Doc Fest Highlights Unveiled**  
15 May 2009  
The Guth Gafa International Documentary Film Festival, running 12th - 14th June, will bring Films On The Edge - a varied programme of 25 international and Irish documentaries, to the small village of Gort an Choimhe, in the Donegal Gaeltacht. [more](#)

---



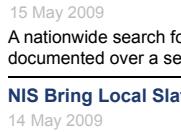
**O'Sullivan & Sheen Approach 'Stella Days'**  
15 May 2009  
Thaddeus O'Sullivan (Ordinary Decent Criminal, December Bride) is being lined up to direct a new Irish feature 'Stella Days', a drama based on the events surrounding the establishment of a cinema in a small Irish town. US Actor Martin Sheen (The West Wing) is attached to star. [more](#)

---



**BCI Awards €4.4Million to TV Projects in Sound & Vision**  
15 May 2009  
The Broadcasting Commission of Ireland (BCI) has announced funding of just over €4.4million for TV programming in the most recent funding round of Sound & Vision, the Broadcasting Funding Scheme. [more](#)

---



**Search Begins for 'Xposé' Presenter**  
15 May 2009  
A nationwide search for the TV3's new Xposé presenter kicks off today. The search will be documented over a series of 8x1 hour shows that will air over the summer on TV3. [more](#)

---



**NIS Bring Local Slate of Productions to Cannes**  
14 May 2009  
With two major US productions set to film in NI this year, Northern Ireland Screen are focusing on bringing local talent and productions to this year's Cannes Film Festival revealing five new home-grown productions in the works. [more](#)

---



**Woolley & Johnson Discuss 'Teen Spirit'**  
14 May 2009  
Familiar as Ireland may be with the Eurovision Song Contest, a new comedy documentary 'Sounds Like Teen Spirit' to be released this week explores the little known subject of the Junior Eurovision. IFTN meets with the film makers; producer Stephen Woolley and director Jamie J Johnson. [more](#)

**EVENTS DIARY**

**Cannes Film Festival**  
13 - 24 May 2009

**Filmbase: Camera & Lighting DV/HDV**  
23 - 24 May 2009

**ILBF Deadline**  
29 May 2009

**Give Me Direction Screenwriters Conference**  
4 June 2009

[« DIARY IN FULL »](#)

**WHAT'S IN PRODUCTION**



**Leap Year**  
Location: Aran Islands  
Prod Co: Octagon Films & Spyglass Ent.



**Raw**  
Location: Dublin  
Prod: Parallel Films  
Director: David Caffrey

[« FULL PRODUCTION LIST »](#)

**WHAT'S IN POST**



**Na Cloigne**  
Location: Galway  
Prod: ROSG  
Director: Robert Quinn



**Outcast**  
Location: Galway  
Prod: Fantastic Films  
Producer: John McDonnell

**INDUSTRY JOBS / CLASSIFIEDS**

**SW Production** - Film Extras (The Tudors)

**Eo Teiliifs** - Web Designer

# YOUR GATEWAY TO THE IRISH FILM & TELEVISION INDUSTRY

60,000 unique users each month

Proud Supporter of the Guth Gafa International Documentary Film Festival 2009



**Dom 14ú • Halla an Pharóiste • 5.15in**

Beagnach tríocha bliain níos moille tá agóid an H-Bhloic ag dó na geirbe agus ag cuimilt díospóireachta go fóill mar gheall ar ghnáthdhaoine a fuair iontu féin nár cheart eírí as choíche. I gcrucás fuair siad greann; i gciúnas fuair ceol; in aonrú fuair siad a chéile; agus le chéile le dínit agus comrádafocht throid siad agus bhuaigh. Faoi ghlás 24 uair in aghaidh an lae, gan cumhdach ar bith acu ach pluid, gan aon chaitheamh aimsire, buailte agus nárithe, léirigh fir na mblaincéad meanma dhosháraithe. Fríd chuntais phearsanta na n-iaphríosúnach bheirtear léargas fíorspéisiúil ar an saol le linn na n-agóidí dúinn, agus an toradh duairc a bhí acu le bás 10 fear ar stailc bhia.

Screening  
supported by

AMNESTY  
INTERNATIONAL



IRISH • ÉIREANNACH

**Sun 14th • Parish Hall • 5.15pm**

Nearly 30 years later the H-block protest continues to ignite passions and stimulate debate because of ordinary men who found it within themselves to never give up. Locked up for 24 hours a day, wrapped only in a blanket, denied any form of stimulus, beaten and degraded, the blanketmen displayed an indomitable spirit. In hardship they found humour; in silence they found song; in isolation they found each other; and together with dignity and comradeship they fought and won. Through the personal accounts of former prisoners, this becomes a fascinating insight into life during the protest and its culmination with the deaths of 10 men on hunger strike.

## Blanketmen

Barry Curran, Ireland, 2009, 46'

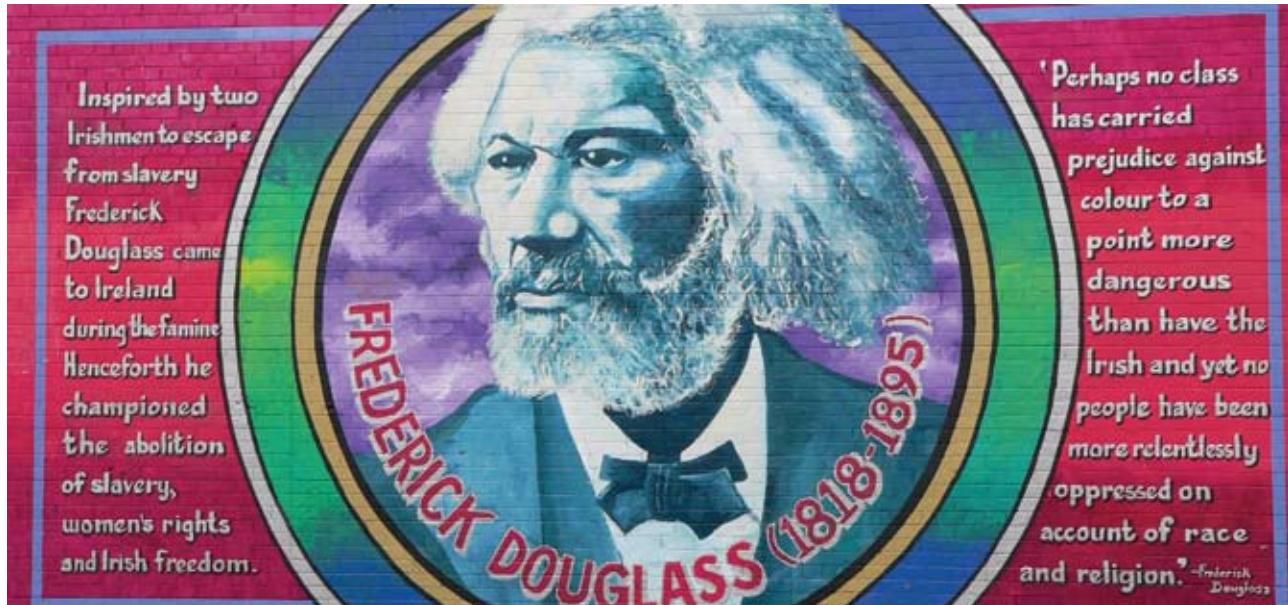


Director/Stiúrthóir: Barry Curran

Camera, Editor/ Ceamara, Éagarthóireacht: Barry Curran

Music/Ceol: Audio Network

Supported by Channel 4



Aoi 12ú • Loch Altan • 4in

Clár faisnéise é seo faoi Frederick Douglass, 'Martin Luther King' an 19ú aois. D'éalaigh sé ón sclábháiocht agus fuair sé dídean in Éirinn le linn aimsir an Ghorta. Léiríonn an clár seo an tionchar a bhí ag Éirinn ar a shaol agus an caidreamh a bhí idir muintir na hAfraice agus muintir na hÉireann a bhí ina gcónaí i Meiriceá. Cuirtear síos ar Chogadh Cathartha Mheiriceá agus ar an scrios a rinne muintir na hÉireann i 1863 nuair a mhabh siad Afracaigh-Meiriceánaigh le linn círéibe. Cuirtear síos ar cheist an chine agus ar an gcaoi nár cheart leatrom a dhéanamh ar dhuine ar bith de bharr dhath a gcaicinn, a gcreideamh ná a n-inscne.



IRISH • ÉIREANNACH



Fri 12th • Loch Altan • 4pm

The film looks at the escape of the 19th-century's 'Martin Luther King' from slavery and his subsequent refuge in Ireland at the peak of the Great Famine. The documentary not only focuses on the powerful effect Ireland had on Douglass but also the tumultuous role of the Irish in America after his return to this country. Taking on issues of racism still facing the United States today, the film sheds light on the turbulent relationship between African Americans and Irish Americans and the resulting race riot that rocked New York City with its magnitude and ferocity during the time of the Civil War.

## Frederick Douglass agus na Negroes Bána

Frederick Douglass and the White Negro  
John J. Doherty, 2008, Ireland, 52'

Director: John J Doherty  
Producer: Catherine Lyons  
Editor: Juris Eksts  
Camera: Ronan Fox, Martin Birney  
Sound: Stephen McDowell, Will Wynne  
Broadcaster: TG4 (with BCI, IFB)



### Aoi 12ú • Cinemobile • 6in

Scannán mothálach faisnéise é seo a chíorann an pobal ildaite ilchultúrtha trans-inscne in Éirinn. Tugann cúig scéal pearsanta cruth do na saolta éagsúla comhtheormhara de Thransfheisteoiracht, Thrans-insceoireacht, Drag, d'Fhéiniúlacht Ghnéis agus Diosfóiria Inscne. Cuirfear startha pearsanta de chruachás, leatrom agus cún láimhe i gcomhthéacs sóisialta polaitiúil agus reiligiúnda trí thaithí pearsanta na gcarachтар seo. An spiorad daonna atá ag croílár an scannáin seo. Agus an ceann is fearr á fháil againn ar bhuanchruthanna, bristear an cum inscne agus tugtar slí don phearsantacht agus don mhothú daonna iad féin a chur in iúl.



IRISH • ÉIREANNACH



### Fri 12th • Cinemobile • 6pm

This is a sensitive documentary, which explores the multicultural transgender community in Ireland. Five personal stories give shape to the different but parallel worlds of Transvestism, Transsexualism, Drag, Sexual identity, and Gender Dysphoria. Personal histories charting hardship, rejection and discrimination will be placed in a wider social, political and religious context through these characters' personal experiences. At its heart, this is a film about the human spirit. Overcoming stereotype we break down the gender construct, allowing personality and human emotion a path to expression.

## Identities

Vittoria Colonna, Ireland,  
2009, 81'

Director/Stiúrthóir: Vittoria Colonna  
Producer/Léiritheoir: Rachel Lysaght  
Editor/Éagarthóireacht: Eoin McGuirk  
Camera/Ceamara: Raja Nundlall, Tim Fleming  
Sound/Fuaim: Damien Looney, Aisling Kinsella, Dave Fannin, Rob Flanagan, John Beer  
Music/Ceol: Frank Ilfman



**Sat 13ú • Loch Altan • 3.45in**

Saolaíodh Patrick MacGill sa bhliain 1889 i measc bochtanas géar i dTír Chonaill ach d'éirigh leis stádas a bhaint amach mar cheann de na húdair Éireannacha is iomráití ar domhan. Chaith sé saol an náibhí in Albain; uchtaíodh é ag an Chúirt Ríoga i Windsor; throid sé a shlí fríd an Chéad Chogadh Domhanda. Agus é imeallaithe in Éirinn tar éis an chogaidh tugann sé an bád bán ar thóir an tsuibhris i Hollywood. Bheirtear an scéal mothaitheach seo chun an scáileán le hathcrúthuithe drámatúla agus leas súgrach á bhaint as ábhair chartlainne ag an stiúrthóir agus buaiteoir gradam Desmond Bell.

**Sat 13th • Loch Altan • 3.45pm**

Born in 1889 into crushing poverty in Donegal, Patrick MacGill became one of Ireland's most successful authors. The film follows his rags to riches story as he fashions a career as a writer against the backdrop of a society in turmoil. He lived the life of a navvy in Scotland; he was adopted by the royal court in Windsor; he fought his way through the First World War. Finding himself rejected in post war Ireland he emigrated to seek fortune in Hollywood. This touching story is brought to the big screen with dramatic reconstructions and playful use of archive by award winning director Desmond Bell.

Screening  
supported by



IRISH • ÉIREANNACH



## MacGill: Tachrán Gan Todcháí

Child of the Dead End  
Desmond Bell, Ireland, 2009, 73'

Director/Stiúrthóir: Desmond Bell  
Producer/Léiritheoir: Desmond Bell  
Editor/Éagarthóireacht: Simon Hipkins  
Camera/Ceamara: Sam Mitchell  
Sound/Fuaim: Mark Deas, Rob Walker  
Broadcaster/Craoltóir: TG4 (with IFB)



### Aoi 12ú • Loch Altan • 4in

Druideadh Stáisiún Bhaile na Finne sna 1940í agus líne na nGleanntaí leis. Fríd ábhar cartlainne agus cuimhní na hóige filleadh muid ar na 1940í agus aois na Muice Duibhe', traein Bhaile na Finne. Osclaíodh don chéad uair é sa naoú haois agus bhí ról lárnach ag an larnród i múnlú stair Thír Chonaill. Ó laethanta glór mhóra nuair a thug an tseirbhís iarnróid tionscal agus poist go dtí an bochtanas a chiallaigh gurbh ionann an iomaí aistear ar an traen seo agus radharc deiridh an bhaile riamh. Rinne Colm Cille tairngreacht faoi larnród Dhún na nGall sa 6ú haois nuair a dúirt sé go rithfeadh much miotail fríd chnoic Thír Chonaill agus deattach dubh á shéideadh óna shrón aige.

### Fri 12th • Loch Altan • 4pm

The Fintown Station closed in the 1940s and with it the Glenties line. Through stunning archive and childhood memories, we journey back to the 1940s and the world of 'An Mhuc Dhubb', the Fintown train. Originally opened in the nineteenth century, the Railway played an integral role in shaping Donegal's history. From the glorious days when the railway service brought industry and jobs, to the poverty that meant many of the journeys taken on this train were the last glimpses of home forever. Colmcille predicted the Donegal Railway in the 6th Century when he said that a metal pig would run through the hills of Donegal, blowing black smoke from its nose.

### IRISH • ÉIREANNACH



## An Mhuc Dhubb

The Black Pig  
Gráinne McGuinness,  
Ireland, 2008, 26'

Director/Stiúrthóir: Gráinne McGuinness  
Producer/Léiritheoir: Gavin Halpin  
Editors/Eagarthóirí: Stephen Petticrew, Gavin Halpin  
Camera/Ceamaráí: Michael Quinn, Angus Mitchell  
Broadcaster: TG4



**Sat 13ú • Halla an Pharóiste • 7.15in**

Scagann an mórscaonnán faisnéise agus dírbheathaisnés ealaíne seo saol agus saothar Pheadar Uí Dhomhnaill, scríbhneoir; gríosór; radacach; agus don iliomad daoine, seanóir an tsóisialachais Éireannaigh. Leanann an clár troid shíoraí Uí Dhomhnaill ar son prionsabal sóisialach agus cearta daonna in Éirinn nár chuala trácht ar na nithe sin riamh. Agus athchruthuithe drámatúla agus ábhar cartlainne á gcumasc ann, is beophictiúr é Peadairín na Stoirmé ar an fhear ar thug an Derry Sentinel 'The Stormy Petrel' air tráth, siocair go dtumfad sé féin isteach i ngach spéirling pholaitiúil le diágrais agus dúthracht.

**Sound & Vision**  
Gaeilge  
Gaeilge  
Irish • ÉIREANNACH



**Sat 13th • Parish Hall • 7.15pm**

This major new biographical arts documentary looks at the life and works of Peadar O'Donnell, writer, agitator, radical and to many, the godfather of Irish socialism. The documentary chronicles O'Donnell's relentless fight for socialist principles and civil rights in an Ireland that had not yet heard of the terms. Mixing dramatic reconstructions and archive footage, Peadairín na Stoirmé is a vivid portrayal of the man the Derry Sentinel once called The Stormy Petrel as he would throw himself into every political storm with gusto and relish.

## Peadairín na Stoirmé

The Stormy Petrel  
Paddy Hayes, Ireland, 2009, 52'

Director/Stiúrthóir: Paddy Hayes  
Producer/Léiritheoir: Ciara Nic Chormaic  
Camera/Ceamara: Colm Hogan  
Editor/Éagarthóireacht: Conall De Cleir  
Broadcaster/Craoltóir: TG4 (with BCI)



**Dom 14ú • Halla an Pharóiste • 5.15in**

Scagann an scannán sainiúil faisnéise seo táiríde na ndaoine is laige agus is leochailí i sochaí na Palaistíne: ógphrósúnaigh. Cuirtear caitheamh cloch i leith fhormhór na bpáistí ach fulaingíonn siad ó impleachtaí iomlána síceolaíocha agus fisiciúla an ghabhála, an cheistiúcháin agus na príosúnachta. Bheireann an scannán seo teistiméireacht na bpáistí féin dúinn agus an lucht féachana á thabhairt acu trí chuntas ar ar tharla dóibh ó uair a ghabhála go dtí gur scaoiltear saor iad. Suíonn an scannán ceist na n-ógphrósúnach Palaitíneach i gcomhthéacs chóras smachta an Iosrael agus an dóigh a dtéann sí i bhfeidhm ar shochaí na Palaistíne.

Screening  
supported by



IRISH • ÉIREANNACH

**Sun 14th • Parish Hall • 5.15pm**

This unique documentary looks at the shocking treatment of the weakest and most vulnerable section of Palestinian society: child prisoners. The majority of these children are accused of stone-throwing, and yet they are subjected to the full psychological and physical effects of arrest, interrogation and imprisonment. The film contains their remarkable story as they bring the viewer through a detailed description of what happened to them from the moment of arrest to their release from prison. It locates the issue of Palestinian child prisoners within the framework of the Israeli system of control and the impact on Palestinian society.

## **Stolen Child**

Nial O'Sullivan, Ireland, 2009, 25'



Director/Stiúrthóir: Nial O'Sullivan  
Producer/Léiritheoir: Eamon Conolly, Brendan Bourke  
Editor/Éagarthóireacht: Manuela Corbari  
Camera/Ceamara: Michael Doyle  
Music/Ceol: Ramallah Underground  
[www.1ifilms.com](http://www.1ifilms.com)



## Aoi 12ú • Cinemobile • 2in

I rith stair 5500 bliain na Teamhrach choinnigh a cumhacht spioradálta agus shaolta muintir an oileán seo faoi gheasa. Cuireadh lena cuid ráthanna aois i ndiaidh aoise go dtí gur tháinig an cnoc chun cinn mar phríomhláthair na nDraoi-Ríthe, na pointí teagmhála idir an domhan seo agus an Saol Eile. Deirtear gur fhógraigh 142 fear ríocht na Teamhrach, cuid acu a bhí críonna, cuid acu nach raibh, agus bíonn idir dea-aimsir agus drochré faoina smacht dá réir sna hannála. An dtig leat fiú ceann amháin acu a ainmniú? Tá tógáil mhótarbhealach an M3, "an infrastruchtúr is mó dar tógadh riamh in Éirinn," mar chúlra leanúnach an clár fainseise seo a scagann bunús, feidhm agus céim síos na Teamhrach.



IRISH • ÉIREANNACH



## Fri 12th • Cinemobile • 2pm

Over her 5500 year history Tara's web of spiritual and temporal power has held a fascination for the people of this island, her rings & raths added to age after age till she emerged as the premier platform for great Priest Kings, intercessors between their mortal subjects and the Otherworld. A supposed 142 men are acclaimed Kings of Tara, some wise, some not, and by extension their legends have them rule good and bad times. Can you name even 1 of them? The construction of the M3 motorway through Tara, "the largest infrastructure ever built in Ireland", is a persistent and haunting backdrop to this documentary which explores the origin, function and demise of Tara.

## Teamhair

Tara

Colum Stapleton, Ireland, 2008, 52'

Director/Stiúrthóir: Colum Stapleton  
Producer/Léiritheoir: David Rane  
Editor/Éagarthóireacht: Tadhg O' Sullivan  
Camera/Ceamara: Colm Hogan/Fergal Ward  
Sound/Fuaim: Matteo de Pellegrini  
Music/Ceol: Denis Roche, Michael Fleming  
Broadcaster/Craoltóir: TG4 (with BCI)



**Sat 13ú • Cinemobile • 1.15in**

Taifeadta i gcúinne anaithnid de Laos san Áise Thoir Theas léiríonn an scannán seo scéal simplí faoin cairdeas idir beirt bhuachaillí, Leh agus Bo, a fhágann an baile ag 11 bliain d'aois le bheith ina manaigh. Á insint go séimh ar nós fábhscéal Búdaíoch, tógann an scannán dlúth meabhrach seo muid ar thuras síos an Abhainn Mekong go domhan atá sáinnithe draíocht an Oirthir agus aislingí ón larthar. I measc an lín fhíorbhig clár faisnéise a tháinig amach as Laos PDR, osclaíonn Today is Better than Two Tomorrows fuinneog annamh ar chultúr sainiúil atá ag dul i láig.

Screening supported by  
The Belfry  
IRISH • ÉIREANNACH



**Sat 13th • Cinemobile • 1.15pm**

Filmed over the course of 4 years in an unknown corner of Laos, South East Asia, this film tells the story of friendship between two boys, Leh and Bo, who leave home at age eleven to become novice monks. Gently unfolding like a Buddhist fable, this intimate and meditative film takes us on a journey down the Mekong River into a world caught between Eastern wishlessness and Western dreams. One of the few documentaries to come out of Lao PDR, Today is Better than Two Tomorrows presents a rare window into a unique and fading culture.

## Today is Better than Two Tomorrows

Anna Rodgers, Ireland, 2009, 80'



Director/Stiúrthóir: Anna Rodgers  
Producer/Léiritheoir: John Murray, Siobhán Ward  
Editor/Éagarthóireacht: Emer Reynolds, Oliver Fallen  
Camera/Ceamara: Anna Rodgers  
Sound/Fuaim: Anna Rodgers, Guillaume Beauron  
Music/Ceol: Cyril Morin, William H Rodgers  
[www.todayisbetterthantwotomorrows.com](http://www.todayisbetterthantwotomorrows.com)



**Aerfort Dhún na nGall  
Donegal Airport**

An Bealach go Contae Dhún na nGall  
Gateway to County Donegal



• Fly Dublin to Donegal in 40mins

• Fly Glasgow Prestwick to Donegal in 55mins

• Great value Flybreaks to Donegal from €165pp

Return flights, 2 nights B&B and car hire

Terms & conditions apply

- Group Travel Discounts Available.
- Convenient Check-in.
- Car Rental.
- Cafe Bar Carraghlinne, Shop, Newsagents.
- Tourist Information.



[www.donegalairport.ie](http://www.donegalairport.ie)

For reservations and more information contact Donegal Airport  
T: +00353 74 9548284 / 9548232 Email: [info@donegalairport.ie](mailto:info@donegalairport.ie)



# JOIN THE CUE

*Ireland's newest networking and recruitment website*  
[www.jointhecue.com](http://www.jointhecue.com)

*JoinTheCue is an outlet for people in the creative sector to meet, network and get work within the creative sector. Our state of the art website allows production companies to get talent directly and allows members to network with other individuals in their field of expertise.*

**WE NOW HAVE A 6 MONTH FREE TRIAL!!!**

[www.jointhecue.com](http://www.jointhecue.com)



SHORT

**Aoi 12ú** • Loch Altan • 2rn**Dom 14ú** • Loch Altan • 12.35rn

Scagann na scéalta seo ó shé fheirm gaol an fheirmeora leis an talamh. Trí bheochan liriciúil granghrafanna, cuireann an scannán feirmeoirí pharóiste os ár gcomhair mar cheannródaithe an mhaireachtála inbhuanaithe.



SHORT

**Aoi 12ú** • Cinemobile • 6rn

Léiríonn an scannán seo streachailt aon duine teacht ar fhéiniúlacht lasmuigh den 'gnáth'. I socháil rialaithe ag lípéid, troideann Cat McIlroy na buanchruthanna insce a rinneadh a bhrú uirthi ó aois óg.



SHORT

**Sat 13ú** • Cinemobile • 11.30in

Sa ghearrscannán gleuite seo, cuireann na scannánóirí agallamh ar chuid de shaoránaigh chathair Nua-Eabhrac, agus bronnann siad a nglór ar nithe neamhbheo.

## A film from my Parish GEARRSCANNAIN

Tony O'Donoghue,  
Ireland, 2008, 7'

**Fri 12th** • Loch Altan • 2pm**Sun 14ú** • Loch Altan • 12.35pm

These stories from six farms explore a farmer's bond with the land. Through lyrical still photo animation the film illuminates parish farmers as the original champions of sustainable living.

## What I am

Fiona Hynes, Ireland,  
2009, 9'

GEARRSCANNÁIN

**Fri 12th** • Cinemobile • 6pm

The film portrays one person's struggle to find an identity outside of the 'norm'. In a society ruled by labels, Cat McIlroy fights the gender stereotypes forced upon her from a young age.

## The lost tribes of NY City GEARRSCANNAIN

Carolyn & Andy London,  
USA, 2009, 3'

**Sat 13th** • Cinemobile • 11.30am

In this lovely short, the filmmakers interviewed NY city's more overlooked citizens, and transposed their voices onto inanimate objects.



# Comhthion Scannáin agus Ealaín: Taispeántais & Ceardlann

## Seomra Seimineáir Óstán Loch Altan Dé Satharn 13 Meitheamh 5in

Tá lúcháir ar Guth Gafa dhá mhodh fhíoréagsúla insinte scéalta a chur a i láthair sa seisiún taispeántais aqua ceardlainne seo.

## Cártaí Poist don Imeall: 6 scannán ealaíne aon-bhomaite

Mar ghné den fhócas Afracach Theas i mbliana, rinne Féile Scannáin Faisnéise Idirnáisiúnta Guth Gafa sé ghearrscannán (aon bhomaite) a choimisiúnú ó fhísealaíontóirí, ghranghrafadóirí agus stiúrthóirí de chuid na hAifrice Theas. Tá sé seo mar chuid de thionscnamh fadtéarmach Ealaíontóir Cónaithe Guth Gafa, inar tugadh cuireadh do scannánóirí ó gach cearn den domhan saothair fhíse aon bhomaite - a gcuid 'Cártaí Poist don Imeall' - a sheoladh le bheith mar chuid de chnuasach ar líne de qhearrscannán dhigiteacha.

Rinneadh na sé scannán Afracach Theas faoi choimeádaíochta an fhísealaíontóra, Jenny Stretton, agus is iad idir ealaíontóirí bunaithe agus nua ag obair trasna meán difriúil a chruthaigh na saothair. Beidh siad á gcur i láthair ag Guth Gafa 2009 ag Jenny, agus Etienne Essery, ceann de na healaíontóirí ón Aifric Theas.

Ealaíontóirí: Mu Zondi  
Greg Streak  
Liane Loots  
Usha Seejarim  
Dineo Bopape  
Etienne Essery

# **Collaborative Film & Art: Screenings & Workshop**

Óstán Loch Altan Seminar Room

**Saturday 13th June 5pm**

Guth Gafa are proud to present two very different forms of storytelling in this screening and workshop session.

# Postcards to The Edge: 6 one-minute art films

As part of the South African focus this year, Guth Gafa International Documentary Festival commissioned 6 short (1 minute) films from South African visual artists, photographers and directors. This is part of a longer-term Guth Gafa Artist-in-Residence project, where filmmakers from all over the world have been invited to send one minute visual pieces – their own ‘Postcards to the Edge’ – to form part of an online collection of digital shorts.

The 6 South African films have been curated by visual artist, Jenny Stretton, and the pieces have been made by emerging and established South African artists working across different media. They will be presented at Guth Gafa 2009 by Jenny, and Etienne Essery, one of the South African artists.

**Artists:** Mlu Zondi  
Greg Streak  
Lliane Loots  
Usha Seejarim  
Dineo Bopape  
Etienne Essery



## Living in Direct Provision: 9 scéalta digiteacha

Cruthaíodh na naoi scéalta digiteacha seo i gcomhthéacs cheardlann sé mhí (2008-9) rannpháirteach meán cumarsáide á reáchtáil ag FOMACS, i gcomhpháirt le Integrating Ireland agus Refugee Information Services. Bhí na naoi scéalaithe rannpháirteach i bpróiseas comhchruthaithe a mheasc insint scéalta, machnamh indibhidiúil agus grúpa, scríbhneoireacht chruthaitheach, grianghrafadóireacht agus úsáid teicneolaíochtaí ilmheána, le scéal 3-5 bhomaite a chruthú faoina gcuid taithí féin mar iarrthóirí tearmainn agus mar theifigh.

Is comhthionscadal poiblí é **FOMACS** (Forum on Migration and Communications) a bhaineann leis na meáin chumarsáide agus scéalta á gcruthú aige i bhfoirm scannán, grianghrafadóireachta, scéalaíocgta digití, raidió, beochana agus i bhfoirm clóite a chórann ceist na hinimirce agus an lánpháirtithe in Éirinn, agus é mar chuspóir teacht ar agus dul i bhfeidhm ar luchtanna féachana ilghnéitheacha.

Cuirfidh Áine O'Brien agus Alan Grossman, léiritheoirí na scéalta digiteacha, an saothar i láthair.

### Tedil Chreidiúna

Scéalaithe: Ann, Ahmad, Celestina, Vukasin, Pamela, Ifeanyi, Eloho, Joyce, agus Pierre  
Stiúrthóir Cruthaitheach/Éascaitheoir Ceardlainne: Darcy Alexandra  
Léiritheoirí: Áine O'Brien agus Alan Grossman  
Eagarthóir: Aodán Ó Coileáin

[www.fomacs.org](http://www.fomacs.org)

Beidh na gearrscannáin ó Cártáí Poist don Imeall agus Living in Direct Provision ar taispeáint le linn féile, agus taispeánfar rogha acu i rith phríomhchlár na féile, roimh roinnt de fhadscannán Guth Gafa.

Tá tacáiocht á tabhairt don ghné cheardlainne den seisiún seo ag an Chlár Tacaíochta Oideachas Pobail de chuid Choiste Gairmoideachais Chontae Dhún na nGall.

## Living in Direct Provision: 9 digital stories

These 9 digital stories were made in the context of a six-month (2008-9) participatory media workshop run by FOMACS, in partnership with Integrating Ireland and Refugee Information Services. The 9 storytellers participated in a collaborative process that integrated storytelling, group and individual reflection, creative writing, photography and the use of multi-media technologies, in order to make a 3-5 minute story about their own experiences as asylum seekers and refugees.

**FOMACS** (the Forum on Migration and Communications) is a collaborative public media project, producing film, photographic, digital storytelling, radio, and animation and print stories on the topic of immigration and integration in Ireland, with the aim of reaching and engaging diverse audiences.

Áine O'Brien and Alan Grossman, producers of the digital stories will present the work.

### Credits

Storytellers: Ann, Ahmad, Celestina, Vukasin, Pamela, Ifeanyi, Eloho, Joyce, and Pierre  
Creative Director/Workshop Facilitator: Darcy Alexandra  
Producers: Áine O'Brien and Alan Grossman  
Editor: Aodán Ó Coileáin

[www.fomacs.org](http://www.fomacs.org)

The short films from Postcards to The Edge and Living in Direct Provision will be on exhibition during the festival, and a selection will be screened throughout our main festival programme, before some of Guth Gafa's feature documentaries.

The workshop element of this session is supported by the VEC Adult Education Service Community Education Support Programme

# Clár Guth Gafa Seimineár Tionscail

le tacaíocht ó Bhord Scannán na hÉireann agus  
Screen Producers Ireland

## Seimineár 1

An Fhírinne á Léiriú thar an Verité: múnláí úra don scannán faisnéise.

Seomra Sheimineáir Óstán Loch Altan

Dé Satharn 13 Meitheamh 11.00rn

Claochlaíodh scéalaíocht fhaisnéise neamhchosúil le seána ar bith eile le leathchéad anuas. Chinntigh teicneolaíochtaí digiteacha agus foirmeacha nua atá níos spraoiúla gur féidir leis an clár faisnéise dul i bhfad thar oibachtúlacht thur na hiriseoireachta. Tá saothair agus an t-ilomad cur chuige úr i leith na scéalaíochta faisnéise á gcur i láthair ag grúpa fforilgħnietheach scannánóirí atá rannpháirteach i bhféile na bliana seo. Ag plé scannán ó fhíorchineama díreach go foirmeacha aistiúla, ó ilmheáin dhigiteacha go modhanna comhoibrithe, seimineár rí-inspioráideach a bheas ann.

## Seimineár 2

Cineama na scannán faisnéise in Éirinn agus san Eilvéis – cás-staidéar & comparáid

Seomra Sheimineáir Óstán Loch Altan

Dé Satharn 13 Meitheamh 2in

Cén dóigh a n-éiríonn le scannán faisnéise a mbealach a dhéanamh chuig scáileán na pictiúrlainne? Ábhar mór díospóireachta é seo le blianta beaga anuas, go háirithe ó mhaígh institiúidí maoinithe ar nós Bhord Scannán na hÉireann gur mhaith leo tacaíocht a thabhairt do scannán fhaisnéise phictiúrlainne. Fríd chomparáid a dhéanamh idir cás na hÉireann le léiriú, dáileadh agus taispeánadh scannán faisnéise san Eoraiip, agus san Eilvéis ach go háirithe, tá muid ag iarraidh teacht ar na rudaí a obríonn anonn ansin agus cad é is féidir linne in Éirinn foghlaim ónár macasamhla Eorpacha.

Beidh ionadaithe ó eagraíochtaí maoinithe agus dálítheoirí ó idir Éirinn agus an Eilvéis mar aon le stiúrthóirí agus léiritheoirí Éireannacha is Eilvéiseacha i measc na gcainteoirí.

Feach an rannóg “Imeachtaí/Cainteanna” dár suíomh idirlín le haghaidh tuilleadh eolais agus mionliosta rannpháirtithe.

# Guth Gafa Industry Seminar programme

**supported by The Irish Film Board and Screen Producers Ireland**

## Seminar 1

**Representing Reality Beyond Verité: new forms for documentary.**

**Óstán Loch Altan Seminar Room**

**Saturday 13th June 11.00am**

Documentary storytelling has evolved like no other genre over the last decades. Digital technologies, new and more playful forms have helped to make documentaries that go way beyond dry journalistic objectiveness. A very diverse group of filmmakers participating in this years festival are presenting their work and their unique approaches to documentary storytelling. Discussing films from pure cinema direct to essayistic forms, from digital mixed media to collaborative working methods, this will be a very inspiring seminar.

## Seminar 2

**Documentary cinema in Ireland and Switzerland – a case study & comparison**

**Óstán Loch Altan Seminar Room**

**Saturday 13th June 2pm**

How does a documentary find its way onto a cinema screen? This has been a hotly debated topic over the last couple of years, especially since funding institutions like the Irish Film Board have stated that they want to support and nurture cinema documentaries. By comparing the situation in Ireland with documentary production, distribution and exhibition in Europe, and specifically Switzerland, we want to try and find out what works there, and what we in Ireland can learn from our European counterparts.

Representatives from funding bodies and distributors from both Ireland and Switzerland as well as Irish and Swiss directors and producers will be among the speakers.

Check the “Events/Talks” section on our website for further information and a detailed list of participants.

# Stair Ghairid ar Radharc

Comhlacht neamhspleách léirithe scannán ab ea Radharc a chuir An tAth. Joe Dunn agus grúpa sagart i mBaile Átha Cliath ar bun sa bhliain 1961. Rinne siad breis is 400 scannán fainseáise i 75 thír a craoladh ar theilifís Éireannach ó 1962 go 1996. Bhí Radharc ar cheann de na cláir b'iomráití le linn na tréimhse sin agus ghnótháigh sé an-chuid gradam. Aithníodh cur chuige nuáláoch Radharc maidir le meán na teilifíse. Ba dhúshlán iad na scannán do choinsias morálta an lucht féachana. Cuireadh an lucht féachana ar an eolas i dtaobh smaoineamh agus cleachtas úr i saol an chreidimh agus na spioradáltactha agus tugadh dúshlán dóibh dul i ngleic le ceiseanna córa agus síochána sa bhaile, agus éifeachtaí an bhochtanais agus an ghorta sa domhan forbraíochta.

Tá obair lontaobhas Radharc ar leanúint: is iad caomhnú na Cartlainne agus scannánóirí de gach aois a aithint as ucht éiteas Radharc a chur i bhfeidhm dhá cheann dá phríomhfheidhmeanna. Cuirtear cóipeanna de na scannán ar fáil le haghaidh úsáid neamhbhrabúsach agus oideachasúil. Tá liosta na scannán ar fáil ag [www.radharcfilms.com](http://www.radharcfilms.com)

## Radharc agus Guth Gafa

Agus tiomantas don athrú sóisialta agus na tuairimí daingne sna scéalta fainseáise i scannán Chartlann Radharc a n-aithint again, tá compháirtíocht ar siúl idir Radharc agus Féile Scannáin Faisnéise Guth Gafa ó bhí 2007 ann.

I mbliana, tá rogha píosaí scannáin ó chartlann Radharc á chur ar an scáileán roimh scannán i gclár na féile a bhfuil ceangal téamúil eatarthu. Tugann sé seo deis don lucht féachana machnamh a dhéanamh ar ár dtuiscint ar cheisteanna sóisialta le 40 nó 50 bliain anuas. Cá mhéad atá foghlamtha again, ar athraigh aon ní?



## A Short History of Radharc

Radharc was an independent documentary film production company started by Fr. Joe Dunn and a group of Dublin priests in 1961. They made over 400 documentaries in 75 different countries which were broadcast on Irish television from 1962 to 1996. Radharc was one of the most popular programmes on television during all that time and won many awards.

Radharc became noted for its innovative approach to the television medium. The films were a challenge to the moral conscience of the audience. Viewers were kept abreast of new thinking and practices in the world of faith and spirituality and were challenged to face up to justice and peace issues at home, and the effects of poverty and famine in the developing world.

The work of the Radharc Trust is ongoing: maintaining the Archive and awarding film makers of all ages for films having the same ethos as Radharc, are two of its main functions. It also provides copies of the films for non-commercial usage and educational purposes. The list of films is currently available on [www.radharcfilms.com](http://www.radharcfilms.com)

## Radharc and Guth Gafa

Recognising the commitment to social change, and the strong conviction in the documentary stories told in the Radharc Archive films, Guth Gafa Documentary Festival have been partnering with Radharc since 2007.

This year, Guth Gafa are screening a selection of Radharc archive film clips before thematically-linked films in our programme. This offers our audience the opportunity to reflect on our understanding of social issues over the last 40 or 50 years. How much have we learned, has anything changed?



# *the gathering*



## **LET'S BREAK SOME BREAD!**

Following on from previous successful Amnesty Gatherings, the 2009 Gathering will add the most important ingredient of all.

You.

And of course, all are invited!

The plan is simple: host a 'Gathering Dinner Party' with family and friends, whilst acknowledging Amnesty's work, and doing some fundraising.

You choose the time and the place and Amnesty will provide you with a host pack.

**Amnesty will provide a 'Host Pack', which will contain the following:**

- Invitations ■ Campaign material ■ Membership forms
- Menu cards ■ Envelopes ■ Suggested donation card

Contact John McGauley for your information pack at  
[jmcgauley@amnesty.ie](mailto:jmcgauley@amnesty.ie)  
or phone 01 863 8300

## **Guth Gafa 2009 Masterclass**

Sponsored by FÁS/ Screen Training Ireland with the support of Bord Scannán na hÉireann /The Irish Film Board  
The Ostan Loch Altan Seminar Room  
Sunday 14th May 2.30pm.

Award-winning Canadian/Czech director, Petr Lom, will give this year's Guth Gafa Masterclass.

Petr Lom's latest film, Letters to the President, which he filmed by himself in Iran with exclusive behind-the-scenes access to President Ahmadinejad and his entourage, is screening at Guth Gafa.

The subject of the Masterclass is: The Loneliness of the Long Distance Documentary Filmmaker, and Lom will look at the practical and ethical difficulties of making human rights films, working as a 'one-man band' in politically sensitive and remote parts of the world.

Applications for the Masterclass can be made at <http://www.screentrainingireland.ie/> or directly at Guth Gafa Guest Desk

## **Máistir-Rang Guth Gafa 2009**

Urraithe ag FÁS/ Screen Training Ireland le tacaíocht ó Bhord Scannán na hÉireann Seomra Sheimineáir Óstán Loch Altan Dé Domhnaigh 14 Meitheamh 2.30in.

Tabharfaidh an buaiteoir gradam agus stiúrthóir Ceanadach/Seiceach, Petr Lom, Máistir-Rang Guth Gafa na bliana seo.

Tá an scannán is moille dá chuid, Letters to the President, a thaifead sé féin san larán le rochtain eisiach dlúth ar an Uachtarán Ahmadinejad agus a lucht tacaíochta, á thaispeáint ag Guth Gafa.

Is é ábhar an Mháistir-Ranga ná: Uaigneas an Chian-Scannánóra Faisnéise, agus pléidh Lom na deacraítaí praiticiúla agus eiticiúla a bhaineann le cruthú scannán cearta daonna, agus le bheith ag obair mar aonarán in áiteanna iargúlta atá leochaileach ó thaobh na polaitíochta de.

Is féidir iarratais don Mháistir-Rang a chur isteach ag <http://www.screentrainingireland.ie/> nó go díreach ag Aoi-Dheasc Guth Gafa.

**Bringing Human Rights Home**



## Siamsaíocht Féile

Anuas ar phríomhimeachtaí na féile beidh spásanna sóisialta á gcruthú agaínn le haghaidh scíthe, comhrá agus agus caitheamh aimsire – féach an radharcra Atlantach, cósta de charraigeacha géara agus tráinna órga, nó tóg Aoi-Thuras go hOileán Inis Bó Finne.

Beidh ceol traidisiúnta á sheinnt ag ceoltóirí ón cheantar áitiúil. Ag Caifé Guth Gafa beidh bia bhreá le bolg lucht freastail na féile a líonadh agus a n-intinn a spreagadh. Buail isteach leis an chúlchaínt, na luайдreáin agus leis an chraic is moille a fháil.

Ag Club na Féile is féidir le scannánóirí agus an lucht freastail a scíth a ligint. Luascfaidh an ceol i luas agus deis á tabhairt duit shake, rattle and roll, léimt, jaighbh agus béisíl. I mbliana tá an t-amhránaí soul den scoth Mirenda Rosenberg ar cheann na línte lena banna ceoil.

### Caifé na Féile

Ar Oscailt 11rn -7in | Lón 1-3in | Aoine & Satharn Teach an Cheoil; an halla beag bídeach álainn os comhair an tséipéil

### Club na Féile

Ar Oscailt Aoine 12ú 10.30in - 12.30rn & Satharn 13ú 11in - 2rn Bálsheomra Óstán Loch Altan: ár ndlúthspás ar dóigh atá deartha go speisialta ar son Féile 2009.



## Festival Entertainment

In addition to the core festival activities, we will be creating social spaces for relaxation, conversation, and recreation – explore the Atlantic views, coastline of jagged rocks and golden beaches, or take a Guest Outing to the nearby island of Inishbofin.

Irish music will be performed by musicians from the local area. At the Guth Gafa Café there will be hearty food to fill the stomachs and fuel the minds of serious film-goers. Drop in to catch up on the latest festival gossip, rumours and craic.

At the Festival Club film makers and fans can chill out. The music will swing up-tempo allowing you to shake, rattle and roll, jump and jive. This year soul singing sensation **Mirenda Rosenberg** headlines with her band.

### Festival Café

Open 11am -7pm | Lunch 1-3pm | Fri & Sat Teach an Cheoil; the beautiful little village hall across the road from the church

### Festival Club

Open Fri 12th 10.30pm - 12.30am & Sat 13th 11pm - 2am Óstán Loch Altan Ballroom: our intimate and ultra cool club space specially designed for the 2009 Festival.



# BONNER, O' DONNELL & CO

Chartered Accountants and Registered Auditors

Wish

## Guth Gafa Documentary Festival

the best of luck in their 4th year

Crossview House  
Port Road  
Letterkenny  
Co. Donegal  
Tel 074 91 21722  
Fax 074 91 25185

## Guth Gafa Team / Foireann Guth Gafa

Festival Co-Directors / Comhstiúrthóirí na Féile:

Neasa Ní Chianáin, David Rane

Festival Coordinator / Comhordaitheoir na Féile:

Maria Gasol

Seminar Coordinator / Comhordaitheoir na

Seimineár: Reto Stamm

Festival Manager / Bainisteoir na Féile:

Louise Acheson

Designer (Web and Print) / Dearthóir (Gréasán

agus Clódóireacht): Anna Pawlak

Events Coordinator / Comhordaitheoir na

nlmeachtaí: Sancho Gallilei

Volunteer Coordinator / Comhordaitheoir

Deonacha: Deaglán Ó Mocháin

Marketing Coordinator / Comhordaitheoir

Margaíochta: Emily Gotto

Community Liaison / Idirchaidreamh Poiblí:

Moya Ní Fhearraigh

Website Management / Bainistíocht an Láithreáin

Gréasáin: John Antony Gallagher

Technical support / Tacaíocht Theicniúil:

Seán Ó Cuireáin, Damien O'Connor

Translations / Aistriúchán: Rónán Ó Dochartaigh

Marketing Assistant / Cúntóir Margaíochta:

Claudia Hegner

Bookkeeper / Cuntasóir: Sarah de Groot

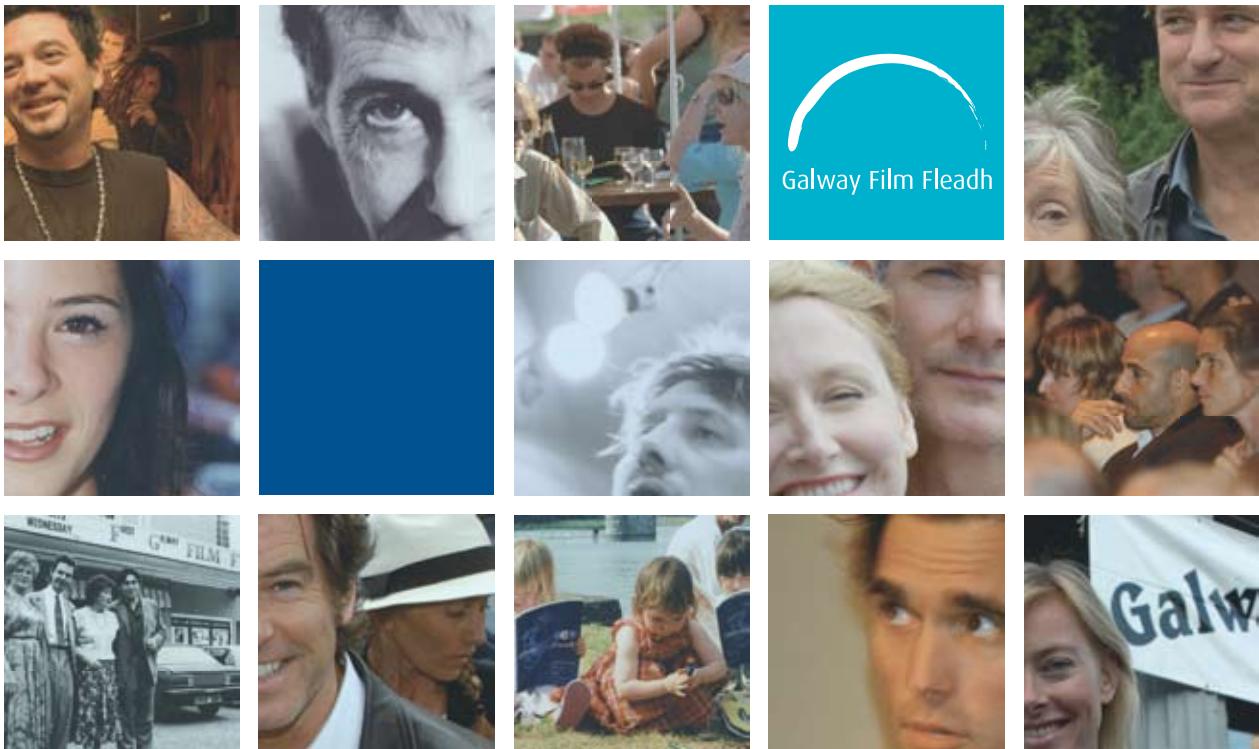
Programmers / Cláraitheoirí: Reto Stamm,

Neasa Ní Chianáin, Maria Gasol, David Rane

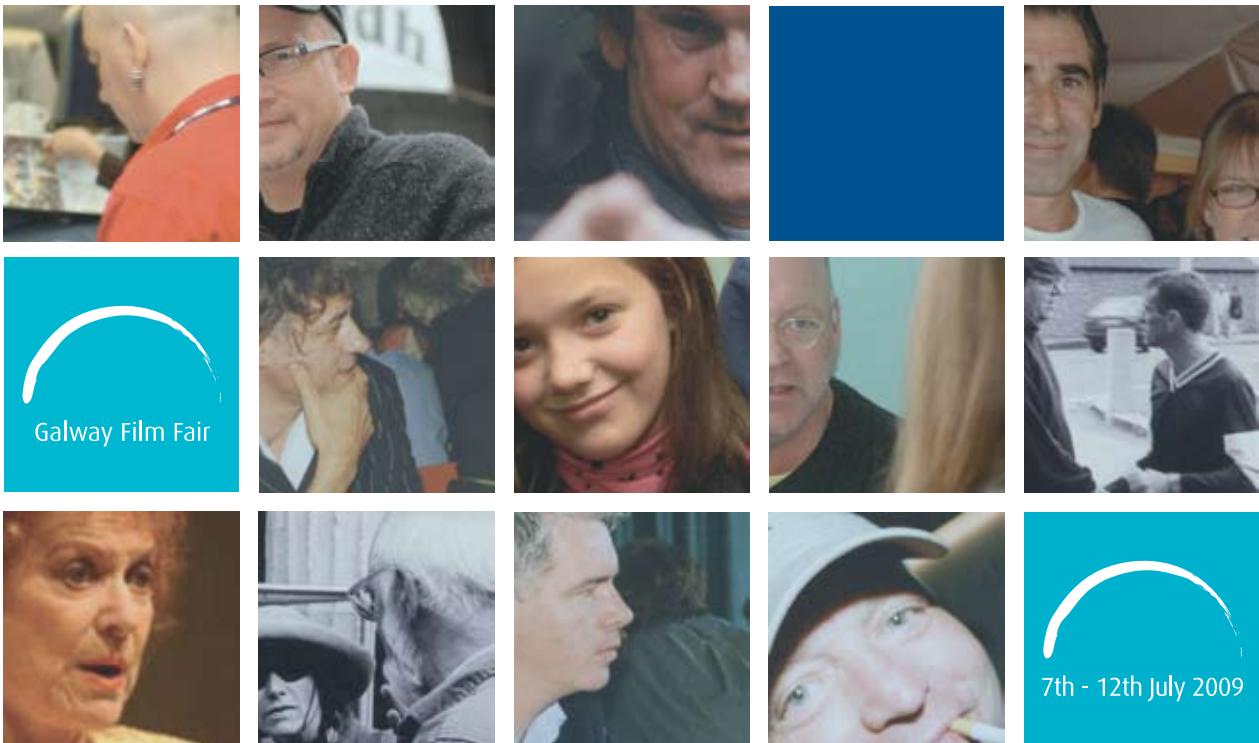
Many thanks to all our Volunteers / Míle buiochas  
do na oibrithe deonacha ulig.

## Special Thanks To / Buiochas Speisialta do:

Samson Films, Telwell Productions, Wildfire  
Films, Cahill Media, Em's Kitchen, Óstán An Chuirte,  
Errigal Hostel, Ireland Ecotours, Joe Mangan, R & S  
Motorhomes, Centra Gortahork, Local Councillors,  
Donegal Airport, Pobail la Chéile, Gortahork Card  
Players and the Donegal VEC.



# Get the complete picture!



[www.galwayfilmfleadh.com](http://www.galwayfilmfleadh.com)



The story began as a small piece spotted in a travel guide, an extraordinary East German woman, Monika Krause, who had married a Cuban ship's captain and moved to Cuba in the 1960s. There she became Cuba's first sex educator, complete with her own radio and tv shows. Swiss director and regular Irish resident, Reto

Stamm joined forces with journalist Silvana Ceschi, and they developed this small idea into a feature length documentary film.

Funding proved equally as interesting as the story! Reto, and his co-director, Silvana Ceschi, sourced two-thirds of the budget via The Department of Culture in Switzerland, the regional Zurich Film Fund and Swiss national broadcaster SF through Dschoint Ventschr. The final one-third came through Irish producer, David Rane, from Soilsiu Films, and a reciprocal funding plan which meant that The Irish Film Board could come on board as an Irish funding partner. La Reina Del Condón had its World premiere in the highly regarded Semaine de La Critique at the 60th Locarno International Film Festival, and then went on to win a Best First Feature Award in Barcelona. It premiered in Ireland at Guth Gafa International Documentary Festival in Donegal.

It is a classic example of how projects develop in a most unexpected way, a small piece in a travel guide to a major international co-production between Switzerland and Ireland, with two Swiss directors, an Austrian cinematographer, an Irish editor and the sound post-production completed at Ardmore Sound

## QUEEN OF CONDOMS

